



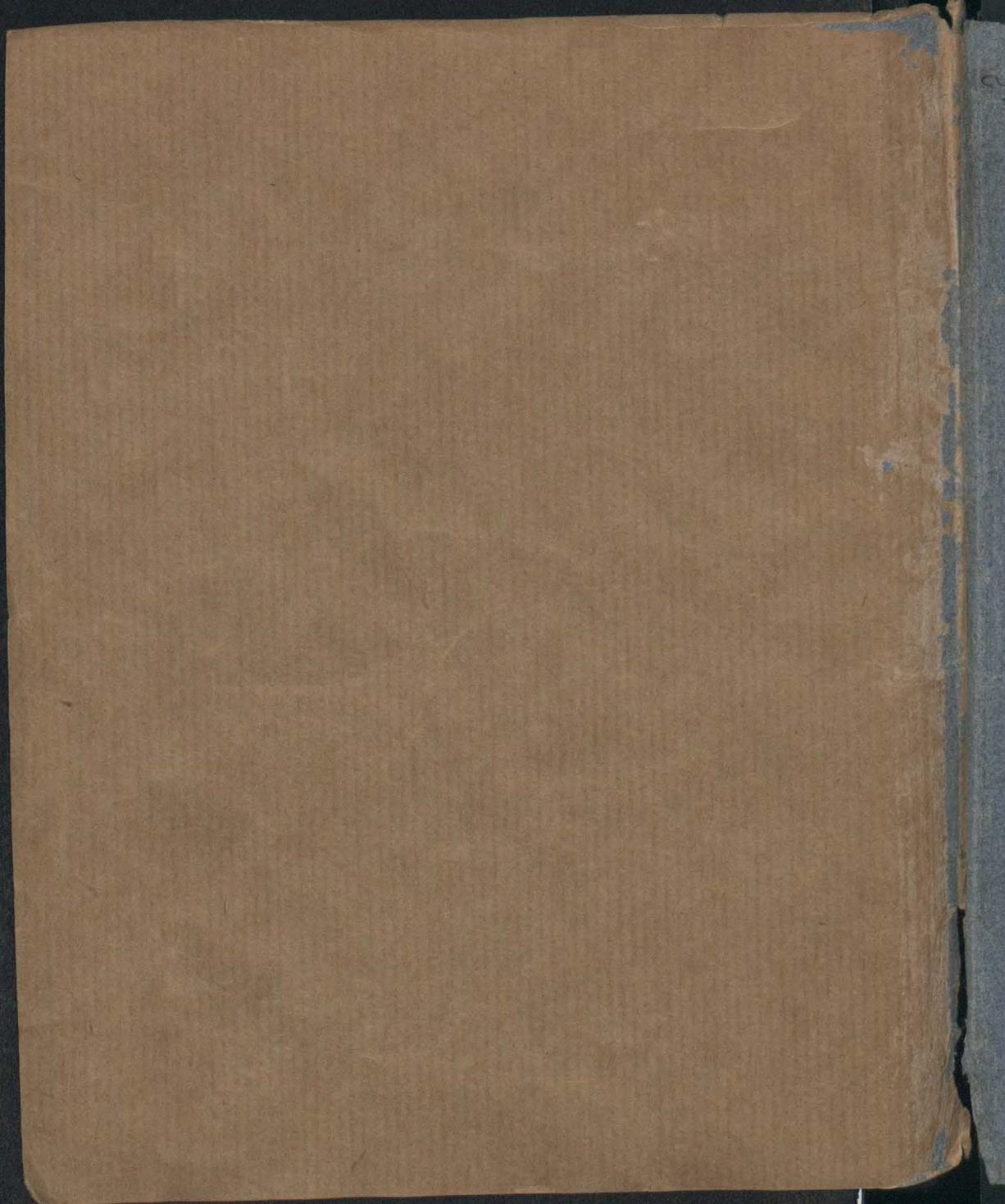
Mag. St. Dni

6165

Czasopismo

I

1685



NOWY Y STARY  
KALENDARZ,  
SWIAT ROCZNYCH  
Y Biegow Niebieskich:

Ráplánom/ dla porzadku Kościoła Bożego;  
Gospodarzom/ dla siania y szejpienia;  
Chorym/ dla traktowania zdrowia;  
Zdrowym/ dla traktowania spraw powaznych;  
Myśliwym/ dla szejwania zwierzsa/  
Wielce służacy.

Ná Rok Pánski, M. DC. LXXXV.

Przybyšowy po Przeštepny m pierwszy.

PRZEZ

M. STANISŁAWA SŁOWAKOWICA,

Filozofey y Medycyny w Akad. Krakowskiej Doktorá, z pilnością wyrachowány.



W KRAKOWIE.

w Druk. Fránciszka Cezárego, L. K. M. y I. M. X. Biskupá Krak. Xiaz. Siewiersk. Typogr.

Rok ten od Narodzenia Pána Zbáwiciela Nászego ráchuiemy  
M. DC. LXXXV.

Od Stworzenia świata/	5634.	Od poprawy Kálendarzů/	103.
Od Doropu swiátů/	3978.	Od poczatku Broksti. Polskiego/	1234.
Od zniešenia Sodomy y Gom.	3569.	Od postanow. Trybun w Pol.	108.
Od wyšcia Zydow z niew. Eyp.	3181.	Od poczatku Uká. Brał.	361.
Od zbudowania Koš. Sal.	2801.	Od Koronácie K. I. M. IANA III.	
Od spustošenia Jeruzalem/	1613.	nam šczesliwie Dánuiacego/	9.
Od vkrzyšowania / Smartwychwst. y w		Od zniešenia Turkow pod Diez	
Utebowšap Pánškiego/	1652.	dniem/	1.

Według Kálend. Nowego.

Zlotá Liczbá,	14.
Okrąg Sloneczny,	14.
Epáktá,	24.
Poczet Rzymſki,	8.
Literá Niedzielná,	G.
Mięšopuſtu ráchuiac od Nowego Láta	
aż do Popielca, Tygodniow 9. Dni 2.	

Według Kálend. Stárego.

Zlotá Liczbá,	14.
Okrąg Sloneczny,	14.
Epáktá,	4.
Poczet Rzymſki,	8.
Literá Niedzielná,	D.
Mięšop. ráchuiac od Now. Láta aż do Po-	
piel. Tygod. 9. bez dniá iednego.	

Co pod *Aspektami*, ktore miewa *Miesiac* z *Plánetami*, źle dbo  
dobrze *spráwować*.

Złázenie Sátuurná.

Ožten ráki iest niešczesliwy/ záczy m lemieša poniechay zeglówanie ná inšy czu-  
oštoš/ lekářstwow zšolguy/ žotnierž. sie strzeš.

\*5 Kóle spráwuy/ winnice kopay/ okolo Ogradow chodź/ šezep/ buduy/ stárych Kol-  
nikow zžywieš iako zechceš.

Czwartak Sátuurná, y Przeciwny.

□5 Ožten iest zty do lekářstwu/ krowie/ podrožy/ šezepienia/ šianá/ fáworow/ y laš  
pozyskania/ niešpofobny/ Zydow sie chroš.

Złázenie Iowizá.

84 Ožten iest wyborny ná wšytko/ przetož y lešow zžywać/ o przytážn sie ubiegac/  
z Prátcami/ Jurystami/ rozmowic sie nie záváždzi.

\*4 Jurystow sie poradź/ stárych munimenow/ Przywileciow/ Fundácyi popátrž/  
przeczytá y lekářstwu bešpiecznie zžyž.



665  
I u

☐☿ **Czwartak Iowiszá, y Przeciwny.** ☿☿  
Nié Kóń/ Querele/ Trybunaly/ dobrze iáchtá/ także v Práštowu sobie iáske/ y fa-  
wor iedná/ y Filozofiey czytáć nie omieštay.

**Złączenie Mársá.**

☐☿ **Szeſny Mársá, y Trzeciak.** ☿☿  
Lekárstw poniechay/ z Żołnierzem nie záczynay/ droge ná lepšy czas obloš/ ognik  
w domu przestrzegay/ Alchimiey poniechay.

\*☿ **Szeſny Mársá, y Trzeciak.** ☿☿  
Vrzedy Woyskowe/ záciagi Brolewskie/ Betmánskie/ zc. nádáda sie/ także Konik  
do woyny Kup/ lekarstw poniechay/ miánowicie kiedy sie (w ☿☿ ☿☿ ☿☿) zábawia.

☐☿ **Czwartak Mársá, y Przeciwny.** ☿☿  
Żołnierzowi sie nie náprzykryzay/ ná vгоды nie zácziaday/ łordá nie dobyway/ bo  
predko stárguieš.

**Złączenie Słońcá.**

☐☿ **Szeſny Słońcá, y Trzeciak.** ☿☿  
Lekárstw/ roley/ budowánia/ zbytniey z Pány Konfidencyey poniechay.

\*☿ **Szeſny Słońcá, y Trzeciak.** ☿☿  
Dzień dobry do lekárstwa/ o vrzedy pros/ o iáske v Brolow y Dánow wielkich  
stáray sie/ podárunki im tešeli co chceš vgonié/ odday/ Gospodarstwo sie nádarzy.

☐☿ **Czwartak Słońcá, y Przeciwny.** ☿☿  
Dzień do wšytkiego sposobny miánowicie do lekárstw y pušczenia krwie/ nie igraj  
z ogniem. z swoim rownym przestáway.

**Złączenie wenery.**

☐☿ **Szeſny wenery, y Trzeciak.** ☿☿  
Dobrej myšli záży/ o przyaciela sie stáray/ o fáwory sie vbiegay/ rola sobie  
spraw/ wšáry sie przystoynie vstroy/ podárny iak náwiecey/ vpevniám wezma/ nie  
záwiedzieš sie/ bo Aspekt po temu/ w droge sie pušć/ krwie vpušć.

\*☿ **Szeſny wenery, y Trzeciak.** ☿☿  
Do tegož wšytkiego dzień sposobny/ vczéi we fáktárelle nie záwáda.

☐☿ **Czwartak Wenery, y Przeciwny.** ☿☿  
V ten Aspekt do pomienionych spraw/ nie wiele przeszkodzi.

**Złączenie Merkuryuszá.**

☐☿ **Szeſny Merkuryuszá, y Trzeciak.** ☿☿  
Dzień iest szczęśliwy/ záczym pros o Wáktáse/ Erámárka sie zábaw / w droge sie  
bierz/ ráčunki czyn/ z vczonymi zábawiaj sie/ nie bedzieš zátowat

\*☿ **Szeſny Merkuryuszá, y Trzeciak.** ☿☿  
Kšiego sie zábaw/ džiacki ná náuke odday/ hándluy/ z vczonymi przestáway / rá-  
čunki czyn/ odbczepiencow argumentem dotiešdzaj.

☐☿ **Czwartak Merkuryuszá y Przeciwny.** ☿☿  
Lekárstwa/ ráčunki/ poselstwa/ hándle/ drogi/ miernie sie náčázaj.

**Miešiac w Głowic Smoczey.**

☐☿ **Miešiac w Głowic Smoczey.** ☿☿  
Lekámi sie zábaw/ rola spraw/ ná wode sie pušć/ y toc rzeda w Zmie Pánskie  
záczynay.

**Miešiac w Ogonie Smoczym.**

☐☿ **Miešiac w Ogonie Smoczym.** ☿☿  
Možnali rzecz/ day wšytkiemu pofoy/ bo dzień iest podeyżrzany.

Nowy Kalendarz.	Bieg D	Aspekty / Wybory.	Progn: Polity.
1 b <b>Nowe Lato/</b>	☾ 23	*♂ *♁ / *♃	
2 c <b>Okt. s. Szczepi</b>	☾ 6	♁ / ☽ *♃	
3 d <b>Okt. s. Janá/</b>	☾ 22	Feralis. *♂ *♁. ☽ ♁	
4 e <b>Okt. Modzian.</b>	☾ 6	*♂ *♁. ☽ ♁	
5 f <b>Symeoná/</b>	☾ 20	☉ Now Lut. g. 4 po pulnocy.	
6 g <b>Trzech Krol</b>	☾ 4	☽ / *♂	
Gdy bylo P. Iezusowi lat 12.		Lucz 2.	
7 <b>G. N. po 3. Krol.</b>	☾ 18	♁ ☽ / Δ *♂. ☽ ♁	Jezus będzie w
8 a <b>Seweryná Op.</b>	☾ 1	♁ *♂. ☽ ♁	wnocy lustrował w
9 b <b>Márcyaná/</b>	☾ 14	☽ / ☽	lice/
10 c <b>Agátóná Pap.</b>	☾ 26	*♁ / ☽ ♁ ♁ ♁	w nagrode wener
11 d <b>Sigíná Mecz.</b>	☾ 8	☽ / ☽	dośńanieś przez Ge-
12 e <b>Probiusá B.</b>	☾ 21	☽ Pier. Kw. Lut. g. 3. 25. 3poł.	be petice.
13 f <b>Leontíná B.</b>	☾ 4	☽ / Δ ☽	
Wina niemáig. Ioan. 1.			
14 <b>G. N. po 3. Krol.</b>	☾ 16	☽ / *♂.	Gdy Miesiac o-
15 a <b>Páwła 1. Dusi.</b>	☾ 28	♁ / *♂. ☽ ♁	baczyś w Bliźnie-
16 b <b>Márcellá P.</b>	☾ 10	☽ / Δ ☽ ♁ ♁ ♁	rády (strzeż się pu-
17 c <b>Antoniego Op.</b>	☾ 22	☽ ☽ / ☽	ścić brwie z reki.
18 d <b>Kátedr. s. Piotr.</b>	☾ 4	☽ ♁	
19 e <b>Maryusá M.</b>	☾ 16	☽ / *♂ *♁. ☽ ♁ ♁	
20 f <b>Kab. s. Sebást.</b>	☾ 9	☉ Per. Lut. g. 4. 37. po 3. ☽	
Pámie nie iezdem godzien abyś wśedł pod. Mat. 8.			
21 <b>G. N. 3. Ignieśki</b>	☾ 12	☽ /	Zwyezajnie to do-
22 a <b>Wincentego M.</b>	☾ 4	*♂ ☽ / ♁ ♁	lekarstwa niesposó-
23 b <b>Emerencyany/</b>	☾ 8	Δ *♂ *♁ / *♂. ☽ ♁ ♁	bnażima/
24 c <b>Tymotheusza/</b>	☾ 22	☽ /	Jednak trudno
25 d <b>Skwórc. s. Pá.</b>	☾ 6	☽ / Δ ☽ *♂. ☽ ♁ ♁ ♁	nie leczyć gdy id-
26 e <b>Polikarpa Biss.</b>	☾ 20	☽ *♂. ☽ ♁ ♁	wona przyczyna.
27 f <b>Janá Chryzost.</b>	☾ 4	☽ ☽. Lut. g. 7. 49. po 3. ☽	
Gdy Iezus w śpáit wtdóž. Matt. 8.			
28 <b>G. N. po 3. Krol.</b>	☾ 18	*♂ ☽ /	Niekonfunduy va-
29 a <b>Mártyny Pán.</b>	☾ 2	☽ / ♁ ♁	bogiego/ albowiem
30 b <b>Aldegundy D.</b>	☾ 17	☽ /	Bog sownieś zéścia-
31 c <b>Márcelle Dan.</b>	☾ 2	*♂ *♂ / ☽ *♂. ☽ ♁	śie Krzymody iego.

Przy-

I.  
lity.

Stans ne cesses quasi tuba exalta vocem tuam  
et annuntia nō pūlo meū scelerā dūm. Ee' dī.

dic  
ai v  
conet  
s ge

ac o  
nie  
pū  
ti.

o do  
of  
dno  
id

y v  
icm  
scia

y=

1582

Item 2 boz Taryet u Doronwach

Circa Lybia to by u Doronwach Janyani 120

Doscha Janyani 6

Jednacia Janyani 20

21  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22

Swęty Kalendarz

- 2 f Theodorá/
- 23 g Serwulsi/
- 24 a Wigilia/
- 25 b Boże Narodzo
- 26 c Szczepan/
- 27 d Jona/

*Evangelia.*

- 28 **SV. po B. Nár.**
- 29 e **Thomasá Kánt.**
- 30 f **Sawidá/**
- 31 g **Sylwestra P.**

**IANVARIVS.**

- 1 a **Nowe Lató/**
- 2 b **Okt. s. Szczep.**
- 3 c **Okt. s. Janá/**

*Evangelia.*

- 4 **SV. po Nowe Lc.**
- 5 e **Symeoná/**
- 6 f **Trzech Król.**
- 7 g **Izydora/**
- 8 a **Seweryná O.**
- 9 b **Máryaná/**
- 10 c **Agatoná P.**

*Evangelia.*

- 11 **SV. 1. po 3. Kr.**
- 12 e **41. Meczennik.**
- 13 f **40. Meczennik.**
- 14 g **Selixa/**
- 15 a **Páwla 1. Duff.**
- 16 b **Márcellá Pap.**
- 17 c **Antoniego Op.**
- 18 **SV. 2. po 3. Kr.**
- 19 e **Máryusá M.**
- 20 f **Fáb. y Sebást.**
- 21 g **Agnięski Pán.**

CHRONOLOGIA.

**DO CZYTELNIKA.**

**T**ak rozumiem/ że każdy Komunikowiec dostat sie w Dom Edyciey moiey Kalendarz in Quarto na Rok 1684. wysdany tenetur desiderio czytania Drugiey Czeski Chronologiey o Monarchiey Tureckiey tużemte, y iakoby ná nie od Roku do Roku pozbiéranej. Wiec tedy dotrzymuiae párolu memu Czytelnikowi/ poniewaz w pierwszey pokazatem Czeskiak licha y nieczemne narodu Tureckiego/ byty primordia; y iakimi kunstami Saracenska opánováli Monarchia/ teraz wrey Drugiey Czeski trzy rzeczy podáte do wiadomosci naprzod idk predko/ á práwie nagle/ po odebraniu Monarchiey Saracenskiej/ Turecká vrostá potencia: powtore/ że im/ do tak preckiego zmocnienia sie naywiecey niezgodá/ y niedbalstwo PP. Chrescianskich dopomoglo: potrzecie/ Ze to nie nowiná Chrescianskom znosit wielkie woyská Tureckie/ y onymże záwojowane odbierá Miásta y Prowinsie.

**DRUGA CZĘŚĆ**

**Chronologiey.**

**O Monarchiey Tureckiey.**

Wktorey obaczysz Progres y Fortunę Turkow po zburzeniu Monarchiey Saracenskiej.

**R**oku 1303. Gdy Chrescianskie continuabant suas discordias, tym czasem Ottománnus Monarchia Turecka gruntowat y stánowit do czego miał dobra pogode w Roku 1308. dissidentibus Grecis cum Latinis.

Roku 1310. Hospitalarij Equites S. Ioannis wygnali ex insula Rhodo Turkow/ ktorzy Saracénow znley wypędzili/ iakó y Saraceni Grekow Roku 1311. Turcy zgromadzivszy wielkie woyská ścieli znnowu odebrac insulam Rhodum, ale gdy im Equites Hospitalarij douczyl/ musieli odstapic. Roku 1312. Andronicus Imperator Orientis skłatal sie o posilki y Pánow Chrescianskich/ zwoycęzywšy Syná swego w Chersonesie. Roku 1313. Król Francuski y Angielski zinstami Pány Chrescianskimi/ podniešli Bruciary prze/

Nowy Kalendarz.	Bieg D	Aspekty/ Wybory/	Prognost. Poli.
1 d Wigil. Brigitty	16	Δ♂. *♂ □♀ ♀♂	
2 e P. M. Gromni.	30	Feralis. *♂. ♀	
3 f Blázejá B.iff.	13	☉ ♀. Már. g. 4. 58. po 3 *	
Podobne iest Krolestwo Niebieskie cztek. sieiacemu. Mat. 13.			
4 G N. 5. po 3. Kr.	6	Δ♀/ ♂♀ ♀m. ∴ ♀♂	
5 a Agáty Pánny/	9	1*♀ ♀c. ∴ ♀♂	
6 b Doroty P. y M.	22	♂♂ Δ♂/	
7 c Romualda Op.	4	Feralis. ♀ ♀♂	
8 d Honorýska B.	7	□♀/ Δ♂♀ ♀♂	
9 e Apolloníey P.	29	♂♀ □♂/☉/	
10 f Scholastyki P.	11	/Δ♂ Δ♀☉ ♀♂. ♀	
Podobne iest Krolestwo Niebieskie kwáswi. Matt. 13.			
11 G N. 6. po 3. Kr.	23	☽ Pier & Már g o. 24 zpot	
12 a Euláliey Pán.	6	□♀ ∴ ♀♂ ♀♂	
13 b Fusti Pánny/	18	□♂/ Δ♀	
14 c Wálentego/	0	□♀♀ Δ☉ Δ♀/ ♀c. ∴ ♀♂	
15 d Fáustýnká/	12	1*♀♀ ♀♂ ♀c. ∴ ♀♂	
16 e Zuliány Pánny/	25	□♀♀ ♀c. ∴ ♀m. ♀♂	
17 f Zuliána M	8	Feralis. ♀ ♀♂	
Przyiacielu nieczyniec krzyw dy. Matt. 20. Septuages.			
18 G N. Skrozap.	21	Δ♂ *♀ ♀♂. ♀ w ♀♂.	
19 a Zuzánny/	4	☉ Pein. Már. g. 7. 12. rano.	
20 b Eleuterego/	18	♂♂/	
21 c Felixá Papieža/	1	*♂/ Δ♀ ♀m. ∴ ♀m. ♀	
22 d Ecolica s. Piot.	16	/♂♀ Δ♀ ♀m. ∴ ♀m. ♀	
23 e Wigilia/	1	/□♀ Δ☉ ♀c. ∴ ♀ ph. ♀	
24 f Mlékta Apoff.	15	*♂/ Δ♀ ♀c. ∴ ♀.	
Nasienie iest slowo Bože. Lucx 8. Sexagesima.			
25 G N. Miesopust.	29	♂♂/	
26 a Nestoryska B.	14	(☉ ♀. Már. g. 3. 21. popul.	
27 b Leándra B.	27	*♀/ *♀ ♀ ph. ∴ ♀m. ♀	
28 c Romána/	12	*♀/ Δ♂. ♀♂. ∴ ♀m. ♀	

Pilnyy zbioru  
wrege/ hecili wysé  
šwanuku znacznego.

Niey wfaosé w  
Bogu/ vznaké ze to  
niešczeséie korego  
sie lekaš: niepestoá  
nátwoim prozu.

Lub stáry Zapust  
nástá/ ale ry badš  
idry/  
Ješli cie mtoáá  
niechce vday sie do  
stáry.  
Tyleo iey omiew  
zátyé/ ma tam bydš  
y kopá/  
zbieráá/ y chová  
lá/dla dobrego chlo-  
pá.

Gdy sie báwíš  
Muzyka y wesolem  
školem/  
Strzeš sie Bogá  
obrázáé myšlá/moe  
wa/okiem,

L.  
foli.

ioru  
pysc  
ego.

w  
to  
rego  
stci  
l.

uff  
adij

odd  
do

niew  
ydyj

cod-  
plo-

wig  
lem

ogd  
noe

y=

12. Kamik u. Prokuratora przedzajmowij

18. Dato 17 do Gnia Pomale Jakubowa (Czerwca 1711)

18. Dwa Piecika z kowci.

18. Dalezj wyprzedzowim na Czerwcowej Gora (Czerwca 1711) z Dabow 2  
Srodek (1711)

1580.

200 tp. Ingre 2 osowa sja Biosa Czerwini 13 po 200  
3 g to ra Ingra Gadoyna 2 Bionia Solus erowca  
21 Ingre 2 Bionia 2 Bionia, in 6 po 2 g 0 Bionia  
2000 po

6  
21 4  
23 h  
24 0  
25 5  
26 0  
27 1  
28 1  
29 0  
30 1  
31 1  
FF  
1 8  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18

## Stary Kalendarz.

- 22 a Wincenrego/  
23 b Klemenś. Ant.  
24 c Kcny/

## Ewangelia.

- 25 **2 N. po 3. Krol.**  
26 e Xenofona/  
27 f Przenies. s. Jana  
28 g Karola/  
29 a Helazego Pap.  
30 b Bazylego/  
31 c Cyrusa y Jana/

## FEBRUARIUS.

## Ewangelia.

- 1 **2 N. 4. po 3. Kr.**  
2 e P. M. Gromi,  
3 f Blazejid/  
4 g Weroniki/  
5 a Zgany P y M.  
6 b Doroty Panny/  
7 c Parcentusa/

## Ewangelia.

- 8 **2 N. 5. po 3. Kr.**  
9 e Nicefora M.  
10 f Scholastiki/  
11 g Eulaliey/  
12 a Bastora/  
13 b Marcyana Op.  
14 c Auxencyusa/

## Ewangelia.

- 15 **2 N. Starozap.**  
16 e Namfila M.  
17 f Theodoretá/  
18 g Bonfordicy/

## CHRONOLOGIA.

przeciwko Turkom/ co potym do skutku nieprzyšlo Roku 1314. Philes Palaeologus, krewny Andronika Cesarza pozpromit Turkow mala garścią ludzi Roku 1319. Bylo zarwieśanie wielkie in orientali Imperio, gdy Andronicus wniul rebellia podnosił przeciwko Sziadowi swemu Ansdronikowi/ na ten czas Turcy wmieli rey okazyey zazyć.

Roku 1322. Frankowie/ Venerowie/ y Dapieś uczynili lige przeciwko Turkom in Agao mari grassuiacym/ ale sie ta liga nienadala/ bo Frankowie nierychto przyciagneli. Roku 1328. Ottoman Cesarz Turecki/ czlowiek wojenny/ podbiwşy pod swoje moc Bappadoeia/ Bithynia/ Pampilia/ Sicilia & Pontum, bardzo bogate kraie: nastapil ponim Syn lego Orchanes. Roku 1331. Orchanes dobył Niczam w Bithinicy.

Roku 1332. Turcy wlozli Konstantynopolskie pustofy/ li/ y pewnieby byli y Konstantynopol odebrali gdyby byli Wenetowie y Genuenses nieposilkowali. Tegoz Roku wmarł starşy Andronicus Imperator Orientis; nastapil ponim mlodszy Andronicus ktory zazył Turkow na pomoc przeciw Chryścianom/ Wyspy niektore in Oriente trzymiacym. Roku 1339. Grakowie wyprawili Postow in Occidentem, obiecuiac sie zgodzić z Kostiolem Rzymskim iesliby im Proceres Occidentis dopomogli odebrat niektore miasta Turkom/ lecz tym poselstwem nie niesprawili Roku 1340. Simon nietaki a Quarto, zapadzwişy sie cum paucis triremibus in Orientem wybit Turkom in Euxinomari. Roku 1341. wmarł mlodszy Andronicus Cesarz Konstantynopolski/ zostawil po sobie dwoch Synow niedoroslych/ Janá y Michala/ ktorym przydal za Opiekuna Janá Bantapizana; ten zazywşy podaney sobie okazyey sam sie Cesarzem uczynil. Bylo tedy na on czas dwoch Cesarzow/ Opiekun y Jan dziedzie/ zkad zatele sie byla wnetrzna woyna/ ostatnia prawie zguba Orientalis Imperij. Roku 1343. Clemens Dapieś podnosił Krucyate przeciwko Turkom; wchodzili wnie Krol Cypru/ Wenetowie & Equites Hospitalarij. Roku 1344. Chryścianie sila dokazowali w Azycy/ zbawşy na morzu Okrety Tureckie/ odebrali Turkom Smyrne y inße mtey scá/ potym sie sami miedzy sobo

Nowy Kalendarz.	Bieg D/	Aspekty/	Wybory.	Prognost. Poli.
1 d Albina/	16	☿/ ♀♂. ♀♂. ☿		Wactus niema zwyczajn ażeby się dnuyt. Zaraz tu będzie płacił komu iże rze kużył. Temu saba na grodź/ owoemu o bucem/ Znac to będzie na głowic/ na gebied/ pod vchem. Mamy wstepna Niedziele/ czas by zmy wstapili/ Wenory swietce/ a ztego życia po prawił. Niedch wyidzie zdomu wrego cie lecin/ Niedchay Ryby nastopia/ Rorp/ Szupak/ Wyhind Nafci wpra wdzie dispense; da tur vt petitur. Ale to wrym Brd ciflu zbawienie vertitur. Nobis Christus re liquit ista vestigia, Sequamur, rostkof minie/ lecz kara nie mii.
2 e Simpliciusa/	30	♂♀♂♂. ☿ ♀		
3 f Runegundy/	9	♂♀♂♂. ☿ m. ☿ ☿ ☿ ☿		
Oto wstepniemy do Ieruzalem. Luc. 18. Quinquag.				
4 G N. Zapusna/	22	♂♂♂♂/ ☿	Basimiersa/ ☿	
5 a Udryna M.	5	☿	Now Swiet g. 7. 42. rano	
6 b Luciusa Pap.	18	♂♂♂♂. ☿ ☿ ☿ ph. ☿	/♂♂ ☿ ☿ ☿ ☿ ph. ☿	
7 c Popielec/	1	♂♂♂♂. ☿ ph. ☿	Feralis. ☿ ph. ☿	
8 d Jana Bozego/	13	♂♀♂♂/ ☿ ph. ☿ ☿	*♀♂♂/ ☿ ph. ☿ ☿	
9 e Franciszki R.	25	♂♀♂♂. ☿ ph. ☿ ☿	♂♀♀. ♂♀♂/ ☿ ph. ☿ ☿	
10 f Makarego B.	7	♂♂/ ☿♀☿☿☿☿	♂♂/ ☿♀☿☿☿☿	
Niebedziesz kusil P. Boga. Matt. 4. Inuocauit.				
11 G N. Wstepna/	18	♂♂♂♂. ☿	/☿♂.	
12 a Grzegorz P.	1	♂♂♂♂. ☿	/☿♂.	
13 b Brzysztyn/	13	♂♂♂♂. ☿	☿ P. Sw. Swiet 8. 12. prz pot.	
14 c Suchedni/	16	♂♂♂♂. ☿	/☿♂. ☿ ☿ ☿ ☿	
15 d Longina/	8	♂♂♂♂. ☿	☿/♂♂☿☿. ph. ☿	
16 e Suchedni/	20	♂♂♂♂. ☿	Feralis. ☿ ☿ ☿ ☿ c. ☿ ☿	
17 f Suchedni/	3	♂♂♂♂. ☿	/☿♀☿ ☿ ☿	
Panie dobrze nam tu bydz. Matt. 17. Reminiscere.				
18 G N. Sucha.	16	♂♂♂♂. ☿	/☿♀♀♀	
19 a Jozefa/	29	♂♂♂♂. ☿	☿/♂♂. ☿ w ☿	
20 b Joachima Wyz.	13	♂♂♂♂. ☿	☿ Del. Swiet. 7. 17. po 3. ☿	
21 c Benedykta Op.	27	♂♂♂♂. ☿	♂♀♀ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	
22 d Fryderyka/	11	♂♂♂♂. ☿	♂♀/☿ m. ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	
23 e Afrodyzego/	25	♂♂♂♂. ☿	♂♀ ♂♀/☿ m. ☿ ☿ ☿ ☿	
24 f Gabryela Arch.	0	♂♂♂♂. ☿	☿♀♀ ☿ ☿ ☿ ☿	
Wyrzucal P. Jezus Czarta. Luc. 11. Oculi.				
25 G N. Glucha/	15	♂♂♂♂. ☿	Swiast. P. M. ☿/☿♂.	
26 a Montana/	10	♂♂♂♂. ☿	*♀♀♀/☿♀♀ ☿ ☿ ☿ ☿	
27 b Ruperta/	25	♂♂♂♂. ☿	☿ ☿. P. Swiet. 10. 27. rano.	
28 c Roberta/	9	♂♂♂♂. ☿	☿♀*♀*☿☿ ☿ ☿ ☿	
29 d Balbina/	21	♂♂♂♂. ☿	*☿*☿/☿☿. ☿ ☿ ☿ ☿	
30 e Sekundy Pan.	6	♂♂♂♂. ☿	♂♀/☿ m. ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	
31 f Amosa Proroka/	19	♂♂♂♂. ☿	♂☿/☿ m. ☿ ☿ ☿ ☿	

Wactus niema  
zwyczajn ażeby się  
dnuyt.  
Zaraz tu będzie  
płacił komu iże  
rze kużył.  
Temu saba na  
grodź/ owoemu o  
bucem/  
Znac to będzie na  
głowic/ na gebied/  
pod vchem.  
Mamy wstepna  
Niedziele/ czas by  
zmy wstapili/  
Wenory swietce/  
a ztego życia po  
prawił.  
Niedch wyidzie  
zdomu wrego cie  
lecin/  
Niedchay Ryby  
nastopia/ Rorp/  
Szupak/ Wyhind  
Nafci wpra  
wdzie dispense; da  
tur vt petitur.  
Ale to wrym Brd  
ciflu zbawienie  
vertitur.  
Nobis Christus re  
liquit ista vestigia,  
Sequamur, rostkof  
minie/ lecz kara nie  
mii.  
Niewiem czemu  
po Suchey nastę  
puie Glucha/  
Niedziela/ tru  
dno słybeć / gdy  
eto niema vcha/  
Jawna na tych  
przymowka ktorzy  
nie suchadja / Gof  
naniach Różnodziel  
z Ambony wolata

L. 1  
Doli.  
niema  
zby sie  
bedzie  
icze  
la na  
mu o  
zie nd  
gebiel  
tepna  
as by  
wiete/  
a po  
ydzic  
o cie  
Ryby  
Karp/  
yżind  
wpra  
se; da  
nBrd  
wienic  
tas re  
gia,  
ostok  
rd nie  
zemu  
naste  
triv  
gdy  
ba/  
a ryd  
Prorz  
Gdy  
odziei  
otata,

1. Wina 1/2 4 20  
2. Wina 1/2 4 20

7. Wina 1/2 4 20  
8. Wina 1/2 4 20

11. Wina 1/2 4 20  
12. Wina 1/2 4 20

13. Wina 1/2 4 20  
14. Wina 1/2 4 20

15. Wina 1/2 4 20  
16. Wina 1/2 4 20

17. Wina 1/2 4 20  
18. Wina 1/2 4 20

*Faint handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.*

**F**  
19  
20  
21  

---

22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  

---

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  

---

8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  

---

15  
16  
17  
18  
19  
20  
21

Kalendarz Stary.

- 19 a Bonifacyusa/  
20 b Konstantcey/  
21 c Znól. Relik Eg

*Evangelia.*

- 22 **D N. Miesopust.**  
23 e Wigilia/  
24 f **Matieia/**  
25 g Tekazyusa/  
26 a Alexandrá Bisk.  
27 b Gelazyusa/  
28 c Marcyalisa/

**MARTIVS.**

*Evangelia.*

- 1 **D N. Zapustna.**  
2 e Simplicyusa/  
3 f Kunegundy/  
4 g **Popielce/**  
5 a Adryán M.  
6 b Lucyusa Pap.  
7 c Chersona B.

*Evangelia.*

- 8 **D N. Wstępná/**  
9 e Fránciscki R.  
10 f Awádrata M.  
11 g **Suchedni/**  
12 a Grzegorza P.  
13 b Eufrazey/  
14 c Benedykta.

*Evangelia.*

- 15 **D N. Suchá/**  
16 e Sabiana M.  
17 f Alexyusa/  
18 g **Marcisa/**  
19 a **Jozefa Wyzn.**  
20 b 7. Dánten.  
21 c Jakuba/

CHRONOLOGIA.

ba powódzili. Roku 1345. znowu ná Cruciate zawołano. Był wodzem tey Expedycyey Humbertus Delphinus fráncuz ktory okrey Turckie ná morzu popalit/ wiecey też nie niespráwił. A tym czásem Jan Bántaguzanus dal w Malszeństwo Theodora corte swoite Orchániesowi Cesarzowi Turckiemu/ przez to złączenie/ otworzył wrota Turkom ad Imperium Orientis. Roku 1347. Jan Bántaguzanus przyiety bylzá Páná wšedšy do miast/ dziora ktora byli de industria fautores tego/ wczynili w murze. Janá Cesarza poizmat/ sednáł go po przytáciełku traktowal pozwaláiac mu aequalitatem imperandi, ale tylko nomine tenus. Roku 1349. Bántaguzanus Cesarz Konstantynopolski przychylonym byl Turkom dopuścił sie im berzyc w Thraciey Tegoš roku w mart Orchánies Cesarz Turcki/ ktory przez niezgode Dánów Chrześcianskich dostal vsmierzył Nyzia/ Lidonia/ Frygia/ y rozberzył Brolestwo aš do Bellepontu/ po smierci tego bylo zámieszenie między Turkami/ ale locordia Christianorum nepozwolita tak dobrej okazyey zšyc. Roku 1350. po Orchániesie nástąpił Amurathes Syn tego. Roku 1351. Tárzzy plondrowáli Polške. Roku 1352. Bántaguzanus miał potrzebe z Janem Paleologiem Ten miał ná pomoc Wenetow y Arragonow; támeen záz Turkow y Genuencyzkow. Roku 1353. Roznili sie bardzo między soba Gracorum Imperatores, a tym czásem Turcy sítk im miast odebráli. Roku 1355. Jan Paleologus przybrawšy sobie ná pomoc Genuencyzkow zrzucił Dánšwa Bántaguzána: Syn tedy tego Máthens wspominal sie tey krzywdy Janowi wziawšy ná pomoc Turkow ktoryz adherendo oš biemá stronom/ iak tego tak y owego ruinowali. Roku 1359. Amurathes wzial potega Adryánopol/ y tam sobie zložyl Stolicę. Roku 1361. Petrus Rex Cypri cum Hospitalarijs dal sie dobrze weznáki Turkom/ góšie doznali Turcy/ iak wiele moze liga Chrześcianska przeciw nim wczyniona. Roku 1363. Ziecháli sie do Auenionu do Papieža/ Broł Fráncuski/ Sunski/ y Cypru/ aby sie zgdžili ná woynie przeciwko Turkom/ doczego niželi przyšto Turcy Paleologa Cesarza hotdowniklem sobie wczynili. Roku 1365. Piotr Broł Cypru málac ná pomocy Fráncow y Hispánow/ pušcił sie morzem

Aprilis,

Kwiecień/

77a dni/

XXX.

Nowy Kalendarz

Bieg D/

Aspekty/

Wybory.

Prognost Polit.

Zkad kupiemy Chleba. Ioan. 6. Letare.

- 1 **W** N. Szrodopok
- 2 a Franciszka z Nau.
- 3 b Niceta Opata.
- 4 c Ambrozego B.
- 5 d Trena Darny/
- 6 e Sixta Dap.
- 7 f Epifaniusa/

15	15	15	15
27	27	27	27
9	9	9	9
22	22	22	22
4	4	4	4
15	15	15	15
27	27	27	27

Dominica Letare  
 wiec sie cieby  
 trzebó/  
 Kto zdrow /  
 nie jest skaby od  
 postnego chleba

Jeżeli prawda mowie, czemu mi nie. Ioan. 8. Iudica.

- 8 **W** N. Biala/
- 9 a Dyoskora/
- 10 b Ezechiela Pror.
- 11 c Leona Dap.
- 12 d Juliusza Dap.
- 13 e Hermenegildy/
- 14 f Tyburcego/

9	9	9	9
10	10	10	10
3	3	3	3
5	5	5	5
28	28	28	28
11	11	11	11
4	4	4	4

Biala to inż wie  
 dziela / 4 tys iesz  
 brudny/  
 Stary sie prze  
 pokute ażebyś by  
 cudny.

Blagosławiony, który widzie w Imie P. Matt. 21. Palmarum.

- 15 **W** N. Kwiecna/
- 16 a Bálirta Dap.
- 17 b Aniceta Dap.
- 18 c Apolloniego/
- 19 d Wleczerta D.
- 20 e Wielki Piątek.
- 21 f Wielka Sobota/

8	8	8	8
21	21	21	21
6	6	6	6
20	20	20	20
5	5	5	5
9	9	9	9
4	4	4	4

Zebys sie móg  
 porownac z malé  
 mi dżiakami.  
 Ktore beda w  
 Niedziele wycho  
 dzié z palmami.

Niebożcie sie, Marci 16. Resurrectionis.

- 22 **W** N. Wielkanoc.
- 23 a Wielki Piątek.
- 24 b Wielki Sobota.
- 25 c Wielki Niedziela.
- 26 d Błeski Papieja/
- 27 e Anasztazego P.
- 28 f Wielki Niedziela.

9	9	9	9
4	4	4	4
19	19	19	19
3	3	3	3
16	16	16	16
29	29	29	29
12	12	12	12

Zubo malus fer  
 per praesumit ma  
 lus, iednak w cel  
 czas bywa dererion  
 gdy go co dolegaa

Widziliżmy Pana. Ioan. 20. Conductus.

- 29 **W** N. Przewodna
- 30 a Wycieczka dr.

25	25	25	25
7	7	7	7

Przy

lit.

tare  
eBy

1  
od

nie  
efes

rze  
dy

og  
dale

n  
cho

Ter  
ma  
tel  
rior

30

4 Pragnosij Bone na Hledoue. na Bwoz.  
 7 na Hledouskym puzepnosij hie wyziate hie dze owca.  
 Anierani 20  
 9 na Hledouskem wyziatek Bwoz. 25  
 10 na Puzepnosij Bwoz. Anierani 35  
 11 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 12 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 13 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 14 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 15 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 16 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 17 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 18 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 19 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 20 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 21 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 22 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 23 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 24 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 25 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 26 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 27 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 28 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 29 na Puzepnosij Bwoz. 36  
 30 na Puzepnosij Bwoz. 36

na etypho  
 22 yobitodet  
 23 dwoctchali  
 24 3. wlasnost.



Stary Kalendarz.

CHRONOLOGIA.

*Ewangelia.*

- 22 **S. W. Glucha/**  
 23 e 201. Neczen.  
 24 f Zácharyasa/  
 25 g **Swiast. P. M.**  
 26 a Montáná/  
 27 b Hubertá/  
 28 c Stef cudot.

*Ewangelia.*

- 29 **S. W. Orzodops.**  
 30 e Janá/  
 31 f **Hypacyusa/**  
**APRILIS.**

- 1 g Máryey Egyp.  
 2 a Františk. z Pád.  
 3 b Alicetá Opác  
 4 c Ambrozego B.

*Ewangelia.*

- 5 **S. W. Biala/**  
 6 e Sixtá Pap.  
 7 f Jerzego/  
 8 g Syonizego B.  
 9 a Syostorká/  
 10 b Ezechielá Dro.  
 11 c Leoná Pap.

*Ewangelia.*

- 12 **S. W. Swietna/**  
 13 e Artemoná M  
 14 f Tyburcego/  
 15 g Anastazyey/  
 16 a **Wieszerza P.**  
 17 b Alicetá Pap.  
 18 c Apolloniego/

*Ewangelia.*

- 19 **S. W. Wielkanoc.**  
 20 e **Ponied. Wiel.**

morzem do Egiptu/ y przypadky niespodzianie dostal Alexander y spalil ja. Roku 1366. Nowa wyprawa uczynili Chrześciance do Thraciey y Afryki/ gdzie w Thraciey odebrali Turkom Calleopim; w Afryce za Tripolim. Roku 1369. Jan Cesarz Grecki wyprawil sie personaliter ad Principes Occidentales, upraszając Chrześcian o posilki przeciwko Turkom/ lecz nie niewskorali/ bo na ten czas Angielscy/ Francuz y Hispan walczyli z soba. Roku 1371. Do śmierci Amurathesa Cesarza Tureckiego/ nastąpił na Pánstwo Bajazethes. Roku 1372 Chrześciance Zachodni/ znowu podnosza woynie przeciwko Turkom/ ale zamysly ich odmienila/ niezgodá miedzy Wenetami y Genueńczykami. Roku 1375. Cesarz Grecki oprocz holdu Turkom przyobiecanego/ powinien y na woyny z Turkami wychodzić. Roku 1376. Wenetowie w prowadzili na Pánstwo Paleologa/ ktorego byl Syn tego zrzucil. Roku 1381. Szerzylo sie zamiešanie miedzy Grecami in Oriente. Roku 1383 Gdy sie miedzy soba roznili Chrześciance Bajazettes Cesarz Turecki wiele rozných Drow'nciey posiadł y osiągnal. Tegoż Roku Krol Ormiencki przyiechal do Rzymu/ prosiac o pomoc przeciwko Turkom. Roku 1384. Ioannes Imperator Orientis zrucony byl z Pánstwa od Syná Tureckiego ad harenta. Roku 1387. Ioannes Paleologus wymknawšy sie zwięzienia znowu zrzucil Syná z Pánstwa/ y drugiego Syná Emánuela kazal koronowac/ zkad bylo wielše zamiešanie miedzy Grecami.

Roku 1389. Turcy wydali Wenetom Theby y Atheny. Roku 1391. Turcy odebrali Chrześcianom wšytkę Azya. Tegoż Roku Tameranes Cárarzyn ušlawil sie. Roku 1392. Turcy zmocnili sie in Oriente. Roku 1393. Bajazethes plondrujac Wolochow y Bulgarow/ pomyslił teš y o Węgierskiej ziemi/ y wypuścił zagony na pola Syrmienskie/ y to bylo pierwsze wpádnienie Cárarow do Węgier. Roku 1394. Bajazethes dobywšiac Konstantynopola/ tieškie y nieustupne podawal kondycye Roku 1398. Szczęštilo sie Cárarom z Tamerlánešem Roku 1400. Emánuel Cesarz Konstantynopolski przyiechal in Occidentem. prosiac Pánow Chrześcianskich o posilki przeciwko Turkom/ ktoreš

Nowy Kalendarz,	Bieg D/	Aspekty/	Wybory.	Prognost. Polst.
1 b Filipy y Zsłubá	☾ 19	☽ ☽/ ☽ ph.		
2 c Zygmunta/	☾ 1	☽/ ☽ s. ☽		
3 d Znáł s. Brzyżá.	☾ 12	☽ ☽, Ezer. g. 3. 13. prz. 3. ☽		
4 e Floryána/	☾ 24	/ ☽/ ☽ s.		
5 f Anyolá Kármel.	☾ 6	Feralis. ☽ ☽ ☽ ☽		

Iniezdera Pasterz dobry. Ioan. 10. Misericord. Dni.

6 G N. 2. po Wielk.	☾ 8	☽ ☽ ☽. ☽ ☽/	
7 a Domicille P.	☾ 29	1* ☽ ☽ ☽ c. ☽ ☽	
8 b Stanisława B.	☾ 11	* ☽/ ☽ ☽ ☽ c. ☽ ☽ m.	
9 c Grzegorz Wáńz.	☾ 23	* ☽/ ☽ c. ☽ ☽ ph. ☽ ☽	
10 d Gordyána/	☾ 6	1* ☽ ☽ ☽ ☽	
11 e Jobá Ptorká/	☾ 19	☽ P. E. Ezer. g. 5. 8. prz. 3. ☽	
12 f Pánkrácego/	☾ 2	/ ☽ ☽	

Maluczko á nie wyzrypie mnie. Ioan. 16. Iubilare.

13 G N. 3. po Wielk.	☾ 16	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
14 a Bonifácego/	☾ 29	☽ ☽/ ☽ s. ☽ ☽ ph. ☽ ☽	
15 b Jozify/	☾ 3	* ☽ ☽ ☽/ ☽ m. ☽ ☽ ☽ ☽	
16 c Ubalda B.	☾ 27	Feralis. * m. ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
17 d Torpetá/	☾ 3	* ☽/ ☽ ☽ ☽ c. ☽ ☽ ☽ ☽	
18 e Wenánciufa/	☾ 28	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
19 f Celestyna P.	☾ 13	☽ ☽. ☽ ☽/	

Ida do tego który mie postal. Ioan. 16. Cantate

20 G N. 4. po Wielk.	☾ 28	☽ ☽/ ☽ ph. ☽ ☽ ☽	
21 a Heleny/	☾ 13	☽ ☽/ ☽ ☽ ☽ s. ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
22 b Tymotheusa/	☾ 28	☽ ☽/ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
23 c Sezyderyusa/	☾ 12	* ☽/ ☽ ☽ ☽ m. ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
24 d Urbána/	☾ 25	☽ ☽/ ☽ m. ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
25 e Magd. Kármel.	☾ 8	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
26 f Eleutera P.	☾ 1	Feralis. * c. ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	

Jeśli o co będziecie prosić Oycá. Ioan. 16. Vocem iucun.

27 G N. Krzyżowa/	☾ 3	☽ ☽ ☽/ ☽ ph.	
28 a Gwidelma/	☾ 6	☽ ☽/ ☽ ☽ ☽ ☽.	
29 b Epimáchá/	☾ 28	1* ☽ ☽ ph. ☽ ☽ ☽ ☽	
30 c Felixa Pap.	☾ 10	/ ☽ ☽ ☽ s. ☽ ☽ ☽	
31 d Boże Wskapie.	☾ 2	Feralis. * s.	

Orle czerwony  
dość wztorey ná  
chodkites sic Koros  
nie/ nos też zeld  
zng.

Mnicy wofote  
nowiny dobremu  
meżowi niepowin  
ny serca pšwadć.

Ci którzy siła  
moga niemoga  
niechćci  
zapomnieć/ mda  
ia krzywdę przy  
dobrej pamięci.

Gdybyście ná  
to dziewo podychł  
Koczyli.  
Chyżo/ pewnie  
byskiego predko o  
balili.

Przy

4. Mu. Sancta. ex Sacra. Regia. Edicto. Dato. Anno. 1714.  
Londini. die. 19. mensis. Martii. Anno. 1714.  
2. Quia. in. huiusmodi. Actibus. Materna. et. Paterna.  
Vox. ad. hunc. modum. sonat. Et. Passim.

17. In. quibus. et. Notum. est. ut. in. huiusmodi. Actibus.  
18. Quia. in. huiusmodi. Actibus. Materna. et. Paterna.  
Vox. ad. hunc. modum. sonat. Et. Passim.

20. Datum. Londini. die. 12. mensis. Martii. Anno. 1714.

20. 28. Trochiscorum. Datum. 1714. 1200/

24. Datum. Londini. die. 12. mensis. Martii. Anno. 1714.  
Londini. die. 12. mensis. Martii. Anno. 1714.

24. Datum. Londini. die. 12. mensis. Martii. Anno. 1714.  
Londini. die. 12. mensis. Martii. Anno. 1714.

llc.  
ony  
nd  
pro  
clad  
fote  
emu  
xine  
c.  
Bild  
ogd  
md  
pry  
i.  
nd  
byl  
onie  
to  
37

29 Mei dihorvata sy kelas Kawan & kawan-kawannya  
narykmepe.

NB-14 Juni Dalam Promosi di Boven Tjney  
Dewi & sy toge. M.A., Tjnykemepe No 24p

21 f  
22 B  
23 a  
24 b  
25 c  
26  
27  
28 f  
29  
30  
11  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
2

Stary Kalendarz.

- 21 f **Wrocie Wiel.**
- 22 g **Socera/**
- 23 a **Tymotheusza/**
- 24 b **Debana/**
- 25 c **Magd. Karm.**

*Ewangelia.*

- 26 **S. N. Przewodn.**
- 27 e **Wojciecha/**
- 28 f **Marki Ewani.**
- 29 g **Epimacha/**
- 30 a **Kacarz. Sen.**

**M A T V S.**

- 1 b **Silipę Jęzuba/**
- 2 c **Przenies. R. 6.**

*Ewangelia.*

- 3 **S. N. 2. po Wiel.**
- 4 e **Floryana/**
- 5 f **Gorarda/**
- 6 g **Janai/**
- 7 a **Somicilla/**
- 8 b **Szymonowi/**
- 9 c **Exatafa Pro.**

*Ewangelia.*

- 10 **S. N. 3. po Wiel.**
- 11 e **Mobiona M.**
- 12 f **Epiphaniusza/**
- 13 g **Serwacego/**
- 14 a **Bonifacego/**
- 15 b **Pachomiusza/**
- 16 c **Simona Stock.**

*Ewangelia.*

- 17 **S. N. 4. po Wiel.**
- 18 e **Piotra M.**
- 19 f **Jana Palesta.**
- 20 g **Talaleusza/**
- 21 a **Sileny/**

go lubo magnifice iako Cesarza przyteli/ ale mu posilkow odmowili/ y iak z nisczym wrocil sie przez Wegry do Konstantynopola Roku 1401. Camerlanes Chan Czarstsi/ szal czal wojne z Batazetem Cesarzem Tureckim. Roku 1401. Zwolezył Camerlanes Batazetu/ y poimawszy w sadil go w klacke zelazna/ y wozil go z soba w klacke iak prača/ w Kreory vmial. Na ten czas mogli by byli Chrzescianie odebrać Imperium Orientis, gdy by sie byli miedzy soba pogodzili Roku 1403. Niemaż zgody miedzy Historkami kro nastopit po Batazecie/ bo iedni pisza ze bylo Interregnum, aß do Mahometá Syna iego/ drudzy statuunt ze po nim panował Caleyh. Gdy tedy Mahomet roku 1416. pozczal panowac/ po odbierał to wszystko co byl Camerlanes Oycu iego Batazetowi pobrat/ y wrocil wszy sie znou do Europy zatózył sobie Srolice w Adryanopolu/ wypadzily Chrzesciány/ vmial roku 1418. Regni sui Anno 12. Nda stopit po Oycu Amurathes 2. Roku 1419. Emmanuel pozdziclit Pánstwo miedzy swoje Syny iuz dobrze nachylone/ przez co do ostatnich zgnuby przywiold Orientem, Roku 1422. Amurathes podbil sobie Epyrum. Roku 1426. Krolá Cypru pokmano/ y wczyniono go holdowntkiem Sektady ná Sultana Egypskiego Roku 1428. Zygmunt Krol Węgierski nieszesli wie wojne z toczył z Turkami Roku 1431. Amurathes wzial Thessalonika/ y od tad szescilo sie mu wsbedy w Greciey.

Roku 1435. Wojciech Arcybiskup Rakuskie maiać na pomocy Węgrow/ dal odpor Turkom Węgierska ziemie infestniacym. Roku 1441. Jan Huniades wstawil sie na swiecie. zbity w dwadzieścia Tysiecy Turkow Roku 1442. Oblegli Turcy Belgrad/ ale nic niesprawil wszy musieli odstapic Roku 1443. Znou Huniades porazil ná glowe Turkow/ a Scanderbeg porzucil Amurathesa Cesarza. Roku 1444. Wladyslaw Krol Węgierski pugnauit inteliciter z Amurathesem/ gdzie Chrzescianie przegrali y Krol w porzecie zginat. Roku 1445. Pozostaly Syn tegoż imienia Wladyslaw zostal Krolestwem pod Protekcyá Jana Huniadesa/ Ktory meżnie dawal odpor Turkom/ Po Janie Paleologu ná

Nowy Kalendarz.

	Bieg D/	Aspekty/	Wybory.	Prognost Dolie.
1 e Dámphilego/	3	☉☽/ ☉☿.		
2 f Pradžina/	15	☉ Now Lipca g 6. 38 ráno.		

Gdy przydzie Paćiebyćiel. Ioan. 16. Exaudi.

3 <i>☉ ☽. 6. po Wiel.</i>	26	/☉☽ * ☽☿ m.	
4 a Kárpázego/	8	/☽☿ ☉☽ ☽☿ m. ☽☿	
5 b Bonifácusa/	20	Feralis *c. ☽☿ ☽☿ ☽☿	
6 c Norbertá/	2	/☽☿ ☽☿	
7 d Pávla Bist. M.	15	☽☿ ☽☿ ☽☿/ ☽☿	
8 e Medárdá Bist.	28	/☉☽ ☽☿/ ☽☿	
9 f Feliciána M.	1	/☉☽ ☽☿	

Dátrž idžo E  
dwoy wilcy owce  
naganáia  
Do kára/ ratny  
ratny bo is poimá  
ia.

Iezeli kro kocha mnie przykazanie moie. Ioan. 14.

10 <i>☉ ☽. 2. wiatecz.</i>	24	D Pir kwo Lip g 4. 31. ráno	
11 a Dondzićiel.	8	☽☿ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
12 b Wrocl.	22	☽☿ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
13 c Suchedni/	7	Inton. 3. Péd. /☽☿ ☽☿ ☽☿	
14 d Elizeusa/	22	Feralis. +c. ☽☿ ☽☿ ☽☿	
15 e Witá Mecz.	7	☽☿/ ☽☿ ☽☿	
16 f Suchedni/	22	☉ Pa. Lip. g. 7. 6. prz. 3. ☉	

Białemu wkie  
lonym polu Pula  
miesiacowi/ nie  
cierze sie do Petri.

Dána mi jest wšelka władza na niebie. Matt. 28.

17 <i>☉ ☽. 2. Troyce.</i>	7	/☽☿ ☽☿ ☽☿	
18 a Máryny Pán.	21	Feralis. +c. ☽☿ ☽☿ ☽☿	
19 b Gerwoz. y Prot.	6	*☽☿ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
20 c Sylwérego/	20	☽☿ ☽☿/ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
21 d Boze Lisio/	4	☽☿ ☽☿/ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
22 e Pónlina Bist.	17	☽☿/ ☽☿ ☽☿	
23 f Wigilia/	29	☉ ☽☿. Lip. g. 6. 13. prz. 3. ☉	

Tu by sie Jowis  
kowi potrzeba ná  
radzić/  
Jak sie tym psom  
ogániać/ y gdzie sie  
zasadzić.

Człowiek niektory spráwil wíeczerna. Lucá 14.

24 <i>☉ ☽. 2. 4. Janá/</i>	12	☽☿ ☽☿ ☽☿	
25 a Prosperá/	15	Feralis. +c. ☽☿ ☽☿ ☽☿	
26 b Janá y Dávta/	7	*☽☿ ☽☿/ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
27 c Ládystáwa Brolá	19	☽☿ ☽☿ ☽☿ ☽☿	
28 d Wigilia/	1	☽☿/ ☽☿	
29 e Piétra y Pávla.	12	/☉☽ ☽☿	
30 f Pávla wspom.	24	☽☿/ ☽☿ ☽☿ ☽☿	

Trzy Balki białe  
znáznie náchyla  
ne.  
Miešta y Wio  
sti zewśkad opalo  
ne.

Przyblizáli sie do P. Iezusá grzešnicy. Lucá 15.

Przy

2. <sup>200</sup> Dny Datum Pana Inzestowani a Dnathowu a Dnyu Henry  
Malmurshub & Dnyu Su sholow. kulle  
Korowan Dnyu a Dnyu kulle 1608

3. Dnyu Bocka Dnyu a Dnyu

4. Dnyu Bocka Dnyu a Dnyu

11. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 4-1.

12. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 4-1.

13. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 6-1.

14. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 29.

15. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 24.

16. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu

17. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 180

30. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu 21. Dnyu

31. Dnyu a Dnyu Dnyu a Dnyu a Dnyu a Dnyu

22

22b

23c

---

24

25e

26f

27g

28a

29b

30c

---

31

1e

2f

3g

4a

5b

6c

---

7

8e

9f

10g

11a

12b

13c

---

14

15e

16f

17g

18a

19b

20c

---

Stary Kalendarz.

CHRONOLOGIA.

22 b Bazyliſcy  
23 c Mchłta B.

*Evangelia.*

24 d *A. Bazyliowa/*  
25 e Mchłta/  
26 f Karpusá Zp.  
27 g Janá Pap.  
28 a *Jose Wstap.*  
29 b *9. Mecen.*  
30 c Pruperancyus.

*Evangelia.*

31 d *A. 6. po Wiel.*  
**IV. NIVS.**  
1 e Hierem Droc.  
2 f Eugeniusa P.  
3 g Prázma/  
4 a Karpázego/  
5 b Dorocusa B.  
6 c Norbertá B.

*Evangelia.*

7 d *A. Swiatecz.*  
8 e *Poniedziak!*  
9 f *Wrocek!*  
10 g *Suſedni!*  
11 a *Barnaby!*  
12 b *Suſedni.*  
13 c *Suſedni.*

*Evangelia.*

14 d *A. 6. Trojce!*  
15 e Amestá Droc.  
16 f Tykoná cudot.  
17 g Paule Panny.  
18 a *Jose Lidlo.*  
19 b *Sozymá!*  
20 c *Metodyyusa!*

*Evangelia.*

skapit Brat iego Konstantyn / przeciwo Ktoemu powstat Bratiego młodszy Demetrius. ale starszy otrzymał gore / zé pomocá Grakow y Amuráthesá / Ktory tak usz byl skłsnat Grakow / że bez iego konsensu nie niemogli czynić. Roku 1446. Jan Huniades zabronil Turkom że niemogli wpásé ad Imperium ; y Scánderbeg dobrze im ná on czas dokuz czyl. Roku 1448. Huniades podniost woynę na przeciwo Turkom / ale przegráwšy ledwie wcielt / miał z nimi potrzebe przez trzy dni / zginelo Turkow ná plácu 38. tysiecy Roku 1451. Amuráthes Cesarz Turecki / rad nierad musiat odstapic od Troie / y umarl od frásunku y konfuzyeey. Tey Kroe bronil męznie Scánderbeg. Po smierci Amuráthesá nastapil Syn iego pierworodny Mahomet 1. Roku 1452. Turcy zburzyli Atheny. Roku 1453. Mahomet 2. oblegl Konstantynopol / y dobyl go zwieltiem žalem wšytkiego Chreścianstwa : Broniac sie w tym oblezeniu Konstantyn ostatni Cesarz Konstantynopolski / zginat ; Mstke postlo in przedam Żolnierzowi / gdié tak wielkie stárby nieprzyiaciel zstál / że gdyby tylko byli ledne czesé dali Żolnierzom swoim ná obrone / niedostatby byl Turek Konstantynopola / atoli ies dná tak wielka stráś nieodwiodta od niezgody Pánow Chreścianškich / wálezyli ná ten czas Frankowie z Anglikami / Sfortia z Wenetami ; Alphonfus z Florenczykami Roku 1454. Fridericus Cesarz zlozyl Seym w Katisbonke / o woynie przeciwo Turkom / ale y ten dia niezgody Pánow Chreścianškich żadnego skutku nieotrzymat. Roku 1455. Scánderberg rokneml czasy znaćznie przestrzegat Turkow. Roku 1456. Huniades powtore porczyt sie z Mahometem pod Belgrádem / tak dalece że musiat ze wštydem odstapic Mahomet od Belgrádu. Tegoš roku umarl Huniades z wielkim žalem Kosciošá Kátholickiego Roku 1457. Wladystaw V. Król Węgierski umarl ; po Którym nastapil Matheus Corvinius. w Roku 1458. Syn Janá Huniady. Roku 1459. Pius Papa pracowal wrym / aby byl Pánow Chreścianškich pogodzil / y onych ná woynę przeciwo Turkom namowil. Tegoš roku Thomas y Demetrius Bracia Paleologa / gdy sie wádzili miedzy soba de residua Peloponni paice, wtráclli sie wšytké / bo is posiadl Mahomet Cesarz

farz

Nowy Balendarz.

Bieg D/

Aspekty/

Wybory/

Drognast. Polt

1	<b>Św. 3. po Św.</b>	6	☉ N. Sierp. g. 9. 17. po 3. ☉
2 a	<b>Nám: P. M.</b>	18	☿ ♀ ♀ / ♀ c. ☿ ☿
3 b	<b>Helidóna/</b>	30	♁ ☿ * ♀ ♀ / ♀ ♀ ♀ c. ☿ ☿
4 c	<b>Vdálky Eá/</b>	12	♂ ♀ ♀ ♀
5 d	<b>Ar. názego/</b>	4	* ☿ ☿ ☿ / ☿ ☿.
6 e	<b>Izábá Pror.</b>	17	/ ☿ ♀
7 f	<b>Wilbálda/</b>	20	* ☉ * ♀ / ☿ ♀ ♀ s. ☿ ☿ ☿

Nauczycielu, przez całą noc pracujac nie nie. Luc. 5.

8	<b>Św. 4. po Świa.</b>	4	* ☿ / * m. ☿ ☿
9 a	<b>Zenóna Mecz.</b>	17	♁ Pier Kw. Sierp g. o. 4. 3 pol
10 b	<b>Rufay M.</b>	1	♁ ♀ ♀ c. ☿ ☿ c. ☿ ☿
11 c	<b>Dinka Nap.</b>	6	* ♀ / ♀ ♀ ♀ c. ☿ ☿ ☿ ☿
12 d	<b>Náborá Felixá.</b>	1	♁ ♀ ☿ /
13 e	<b>Matgorzdy/</b>	16	☿ ♀ * ♀ /
14 f	<b>Bonáwentury/</b>	1	/ ☿ ♀ ☿ ♀ s. ☿ ☿

Nie zabijaj.

Matt. 5.

15	<b>Św. 5. po Św.</b>	36	♁ ♀ ♀ ♀ ♀ / ♀ o. Kofestán:
16 a	<b>P. M. Szápl.</b>	10	☿ Del. Sierp. g. 2. 33. 3 pol.
17 b	<b>Alexego Wyzn.</b>	14	♁ ♀ ♀ m. ☿ ☿ ☿ ☿
18 c	<b>Symóna z Lip.</b>	28	/ ☿ ☿
19 d	<b>Arbeniúsa/</b>	11	/ ☿ ♀ ♀
20 e	<b>Wulmárego/</b>	5	* ♀ ♀ ♀ c. ☿ ☿ ☿ ☿
21 f	<b>Práredy Dánný/</b>	7	☿ ♀ ♀ ♀ / ☿

Wziawszy 7. chlebá, dzięki czyniac, Marci. 8.

22	<b>Św. 6. M. M. M. M.</b>	10	☿ ♀ ♀ * ph ☿ w ☿ ☿
23 a	<b>Brigitty Wdo.</b>	3	☿ ☿ ☿ ☿ Sier. g. 9. 9. prz. pol.
24 b	<b>Wigilia/</b>	15	☿ ♀ ♀ / ♀ ☿ /
25 c	<b>Jakubá Jpoffi/</b>	27	/ ☿ ☿
26 d	<b>Jany M. P. M.</b>	9	☿ /
27 e	<b>Pántaleoná/</b>	21	♁ ♀ ☿ ☿
28 f	<b>Náz. ryúsa/</b>	3	Feralis. ☿ ☿

Strzeżcie się fałszywych Proroków. Matt. 7.

29	<b>Św. 7. po Świa.</b>	5	* ♀ ♀ / ☿ ☿ ☿
30 a	<b>Julitty Mecz</b>	27	/ ☿ ♀ ☿ ☿
31 b	<b>Ignácego Wyz.</b>	9	☿ N. Przyb. 10. 50. prz. pol.

Trzymaj sie  
Snopek/ bo  
sam stois  
Pokiś wlidze  
ty sie niogo nie  
is.

Dwa Cz  
wbiałym polu  
towie/  
Niemoga by  
na tym obfo

Zew lotry z  
diami doerzy  
dobrze praw  
pa mieczá.

Wielbiad pol  
se Psu Zedy.

pr

3. Kematian di Kandang... tahun... 2.

4. Perjanjian... tahun... 174...

5. Kematian... tahun... 174...

6. Kematian... tahun... 174...

7. Perjanjian... tahun... 174...

8. Perjanjian... tahun... 174...

9. Perjanjian... tahun... 174...

10. Perjanjian... tahun... 174...

11. Perjanjian... tahun... 174...

12 July Kancelaria wice W. K. Sandomierskiego  
w sprawie...  
Cierpienia...  
Kancelaria...

23 July postać...  
Kancelaria...  
w sprawie...

W sprawie...  
Kancelaria...

20 postać...  
Kancelaria...  
w sprawie...

W sprawie...  
Kancelaria...

W sprawie...  
Kancelaria...  
w sprawie...

Przydatek 10. dni ostatnich z Czerwca/ Roku 1685.

Stary Kalendarz.

CHRONOLOGIA.

21 **2. po Sw.**

22 **e** Łuzebiego/

23 **f** Agrypiny P.

24 **g** **Jana Arzytuł.**

25 **a** Prospera/

26 **b** Sawida Tessał.

27 **c** Sampsona/

*Ewangelia.*

28 **2. po Sw.**

29 **e** **100ty & 1000.**

30 **f** Zebranie 12. Ap

**IVLIVS.**

1 **g** Bożmy y Samia

2 **a** **Nawiedz. P. M.**

3 **b** Hyacinta M.

4 **c** Andrzeja Bist.

*Ewangelia.*

5 **2. po Swia.**

6 **e** Sileosa Pustel.

7 **f** Cyryla D. y M.

8 **g** Prokopiusza/

9 **a** Zenona Mecz.

10 **b** 45. Meczennik

11 **c** Euphemiey D.

*Ewangelia.*

12 **2. po Swia.**

13 **e** **Witgorzty/**

14 **f** Justa Orta/

15 **g** Cyrilla Mecz.

16 **a** P. M. Szkapł

17 **b** Alexego Wysz.

18 **c** Emiliana M.

*Ewangelia.*

19 **2. po Sw.**

20 **e** **Belisa Prot.**

21 **f** **Praxedy Pan.**

sarz Turecki ktorego byl ieden z nich zaszł na pomoc przeciw drugiemu. Roku 1460. Chrzesciianie Orientis zapraszali Chrzesciianow Occidentis na Turka/ zto namowa aby Pánowie Orientis znošili Turkow w Azie/ at vero Domini Occidentis żeby tych woyna zabawiali ktorzy byli w Europie sed furdis fabula narrabatur. Roku 1461. Mahomet podbit sobie Imperium Trapezuntinum, ktore inž stato lat 37. ab erectione sua. Roku 1462. Mahomet wyprawił sie na woynie do Mołoch. Roku 1463. Bohma Regnum Turcy opánowali/ y poimawšy Broła Stefána/ ktore zntes go zdarli. Roku 1464. Pius II Pontifex. hęc in persona sua odprawił woynie z Turkiem/ przyjechał do Antony aby tam poczekał inšych PP. Chrzesciianškich/ ale gdy nieryšto sčiągali sie do niego/ umarł. Roku 1465. Scándersberg dawal dobry odpor Turkom/ Brois oblężeniem trzy miascym. Roku 1467. Umarł Scándersberg/ Terror & malleus Turcarum. Roku 1470. Mahomet Lemnum wysłpe spustofyl. Inubrum wziął/ Chalcitydy miastá glowne go insulæ Eubææ dobył. Na ten czas bylo wielkie zdmiešanie in Germania, Gallia & Hispania. Roku 1472. Wyprawiłi sie Chrzesciianie na woynie przeciw Turkom morzem/ miasc okretow ludnych 85. Dapieskich/ Weneckich y Sycylijskich/ ale Turek obawiajac sie tey potegi/ niewyšbedł na morze/ tym czasem nási wojcieli Smyrne/ y osadili to wypeditowšy nieprzyšciela Tegoš czasu z drugiey stro ny wderzyl na Turkow Vlumcallanes Persá/ w piasciadziesiat tysiacy ludu/ y odebral im Trapezunt y Neo Cesaream. Roku 1473. Tenže Vlumcallanes zbit Turkow? Y gdy y od druga pokušil sie wiktoria przegrat/ y Syná swego pierworodnego w potrzebie stracił. Roku 1474. Vlumcallanes obrocił woynie do Egiptu/ do Ráppadocey y do Ormianskiej ziemie/ ktore podbitowšy sobie pod moc/ obiecowal Chrzesciianom posilki przeciw Turkom/ iesliby mu y ná insze oblezze posilkow nieodmawiali. Roku 1475. Wydarł Turcyca Genuencykom Theodosya Emporium nobile in Taurica Cherstoneia. Tegoš Roku Stefan Wolewoda Multanski otrzymał zwyciestwo z Turkow. Roku 1476. Tenže Wolewoda zbit na glowe Tatarow Multanow plens druiga

Nowy Kalendarz	Bieg D	Aspekty	Wybory
1 c Piotr w okow.	22	* ♀ / ♂	
2 d P. M. Anielis.	4	/ □ ♂	
3 e Szczepan znal.	17	♂ /	
4 f Dominik Wyz.	1	/ * ♂	

Czyncie sobie przyjaciela z Mamony. Luca 16.

5 G N. 8. po Swiat.	14	* ♀ * ○ / ♂	
6 a Przemienien. P.	28	♂ ○ /	
7 b Donata Bisp.	12	♂ P. Przyb. 6. 46. prz. 3. ○	
8 c Cyrylak	26	* ♀ / □ ♂	
9 d Wigilia	11	♂ / □ ♂	
10 e Wawrzynca	25	* ♀ Δ ♀	
11 f Zuzanny	10	Δ ♂	

Widzao Miasto ptakat nad nim. Luca 19.

12 G N. 9. po Swia.	27	□ /	
13 a Hippolita	9	* ♂ /	
14 b Wigilia	23	● D. Przyb. g. 11. 11. prz. pol.	
15 c Wniebow. P. M.	6	/ □ ♂	
16 d Kocha Wyzn.	19	♂ /	
17 e Mamerta B.	3	Feralis.	
18 f Agapita M.	5	Δ ♂	

Dwoie ludzi wstapito do Kościoła aby sie. Luc. 18.

19 G N. 10. po Sw.	28	Δ ○ /	
20 a Bernarda Op.	10	/ Δ ♀	
21 b Samuela	22	Δ ♂	
22 c Tymona M.	5	♂	
23 d Wigilia	17	♂ ♂ ♂ □ ♂	
24 e Bartolomiej	29	/ ♂ ♂ □ ♂	
25 f Ludwika Broła	11	□ ♂ ♂ / ♂ ♂	

Przywiedls mu gluchego y niemego. Marci 7.

26 G N. 11. po Sw.	23	* ♂ □ / * ♀	
27 a Kuffa	5	Feralis.	
28 b Augustyna B.	8	Δ ♂ /	
29 c Jana s. sctieie	1	♂ N. Wrzes. g. 11. 44. opul.	
30 d Zboznego	4	/ □ ♂ ♂	
31 e Maryanny P.	27	♂ / ♂ ♂ * ♀	

Prognost Polit.

Przybył Przybył y Szczęścia dał Bog przybedzie. Teżeli zgoda miłość między wami będzie.

Czerwone wstępy Koronie Orła niewesole konfuzja dnia nowiny.

Pułmiesiaca białego wstęlonym polu czarnym od zachodu zachodzi cieniem.

Lew czerwony Koronowany / nie ma szczęścia do drógich w czerwonym polu kleszow.

Nieustawicznie wbroionego Miedzi szczęście zginit / Fide sed cui vide.

Przy

... sub lancea Lauretius Martyni  
... Sancti Roberti de ...  
... in ...

1. ...  
2. ...  
3. ...

4. ...  
5. ...  
6. ...

7. ...  
8. ...

9. ...  
10. ...

11. ...  
12. ...  
13. ...

14. ...  
15. ...

e

22g  
23a  
24  
25c

26  
27e  
28f  
29g  
30d  
31h

1

2  
3  
4  
5  
6  
7  
8

9  
10  
11  
12  
13  
14  
15

16  
17  
18  
19  
20  
21

Stary Kalendarz.

CHRONOLOGIA.

- 22 g *Mar. Magd.*  
23 a *Brigitty Wd.*  
24 b *Krystyny P.*  
25 c *Jakub Apost.*

*Evangelia.*

- 26 *S. M. Anny M. P.*  
27 e *Pana Alemona/*  
28 f *Nikánora/*  
29 g *Marcy Dánný/*  
30 a *Zulitry Mecz.*  
31 b *Ignácego Wyz.*

1 c *Diotra w okow.*

*Evangelia.*

- 2 *S. M. S. po Sw.*  
3 e *Salmáti/*  
4 f *Eudociusa/*  
5 g *Eufigniusa/*  
6 a *Przem. Pánstie/*  
7 b *Somiciusa M.*  
8 c *Wigilia/*

*Evangelia.*

- 9 *S. M. 9. po Sw.*  
10 e *Wawrzynca/*  
11 f *Łoyla Mecz.*  
12 g *Alazy Dánný.*  
13 a *Magorzaty/*  
14 b *Niszeaba Pror.*  
15 c *Dormitio B. V.*

*Evangelia.*

- 16 *S. M. 10. po Sw.*  
17 e *Mýkóna Mecz.*  
18 f *Florusa M.*  
19 g *Ebalda/*  
20 a *Bernárdi Op.*  
21 b *Samuela/*

druiących. Roku 1477. Turcy ad Sanctium fluvium z wy-  
cieżyli Wenetow; a w roku 1478. dostali Broie/ Metro-  
lim/ Epin.

Roku 1479. Stefan Báthory Woiewoda Siedmigrz-  
cki z Pawłem Rinkem zbili starysiacy Turkow. Roku  
1480. Turcy oblegli Rhodum/ ale zamtad (otrzymawszy  
znączna fleske) fromotnie odstapili. Roku 1481. Było  
Concilium w Rzymie o podniesieniu woyny przeciw Tur-  
kom. Tegoż roku umarł Mahomet pierwszy z Turkow Ces-  
sarz Konstantynopolski. Roku 1482. Po śmierci Maho-  
meta nastąpił na Pánstwo Báthorow/ y po dwakróć  
porażił mu na głowe woysto. 1490. Matthias Rex Vaga-  
ria terrar Turcarum, umarł ná Apoplexia. Roku 1492.  
Wygnáno ostaték Saracenow z Hiszpániey. Roku 1493.  
Dionyziusz nieśaki zabił Báthorow/ Cesarza w Macedoniey.  
Roku 1498. Wpádo 70. tysięcy Turkow przez Wólody  
y Rus do Polski/ y obciázywšy sie łupem/ iedni powracá-  
jac sie wdrodze pomárzli/ drugich Wólowedá Mulkánski  
porážil Roku 1499. Odnowila sie woyna między Turká-  
mi y Wenetami/ zwiélka z obudwu stron ruina. Wien  
czás téż Izmael Sophi poczał pánowác in Perside. Roku  
1501. Włoszy/ Hiszpáni y Fráncuzowie/ wypr. wili sie  
szczęśliwie ná woyna przeciw Turkom/ ale gdy ich pod  
Mássiá porážono/ Weneći w roku 1502. zgodzili sie z  
Turkiem. Roku 1510. Juliusz Papiész zapraszał Polakow  
ná woyna przeciw Turkom; o czym sie ná Czymie zgodzić  
niemogli/ aby broniac y posilkuac tego/ semi ná sie nie-  
przyiacielanieszwabili. Roku 1511 Báthorow/ Achmeta  
Syná swego naystaršego/ mianował ná Pánstwo po swo-  
iey śmierci/ zład było wielkie zamieszanie między Turkámi/  
bo drugi Syn tego imieniem Selimus téż successio sobie  
pretendował Roku 1512 Selimus I. za pomoca Zán-  
czárow wstąpił ná Pánstwo zabiwšy Oycá y Bráćia swie.  
Roku 1513. Waleczył między soba niepohámowanie Włos-  
zy/ Fráncuzowie/ Anglikowie/ Niemcy/ Polacy y Mos-  
kwá/ Turcy Allyricum spuścili Roku 1514. Wólował  
Turk z Persem/ Chrześcíanie zaś ná ten czás sami siebie  
wólował.

Nowy Kalendarz.	Bieg D	Aspekty	Wybory.	Drognost. Polst.
1f <b>Idziego Opata</b>	24 10	♄♃♂♂♂♂		
Blagosławione oczy które widzą to cony. Luc. 10.				
2 <b>U. 12. po Sw.</b>	24	*♄♃♂♂♂♂		
3a <b>Eufemey</b>	9	♃♂♂♂♂♂♂♂♂		
4b <b>Rozalicy Dán.</b>	14	*♂♂♂♂♂♂♂♂		
5c <b>Wiktoryná</b>	8	♂♂♂♂♂♂♂♂	♂♂♂♂♂♂♂♂	
6d <b>Zacharyáša</b>	12	♂♂♂♂♂♂♂♂		
7e <b>Reginy. Wigilla</b>	6	♂♂♂♂♂♂♂♂		
1f <b>Nikody. P. M.</b>	20	♂♂♂♂♂♂♂♂		
Zabieżeli mu 10; meżow tredowátých. Luc. 17.				
9 <b>U. 13. po Sw.</b>	4	♂♂♂♂♂♂♂♂		
10a <b>Mikoláik z Tol.</b>	8	*♂♂♂♂♂♂♂♂		
11b <b>Protá y Jacintá</b>	1	♂♂♂♂♂♂♂♂		
12c <b>Guidoná</b>	15	♂♂♂♂♂♂♂♂		
13d <b>Maurycego</b>	18	♂♂♂♂♂♂♂♂		
14e <b>Podwoj. t. *</b>	11	♂♂♂♂♂♂♂♂		
15f <b>Alkameda M.</b>	14	♂♂♂♂♂♂♂♂		
Nie możecie Bogu służyć y Mámonie. Matt. 6.				
16 <b>U. 14. po Sw.</b>	6	♂♂♂♂♂♂♂♂		
17a <b>Lambertá B.</b>	4	♂♂♂♂♂♂♂♂		
18b <b>Cypryáná</b>	0	♂♂♂♂♂♂♂♂		
19c <b>Sachedni</b>	12	♂♂♂♂♂♂♂♂		
20d <b>Wigilla</b>	14	♂♂♂♂♂♂♂♂		
21e <b>Mattheuša Sp.</b>	7	♂♂♂♂♂♂♂♂		
22f <b>Sachedni</b>	19	*♂♂♂♂♂♂♂♂		
Młodzieńcze tobie mówie wstan. Lucce 7.				
23 <b>U. 15. po Sw.</b>	1	♂♂♂♂♂♂♂♂		
24a <b>Gerarda B.</b>	14	♂♂♂♂♂♂♂♂		
25b <b>Kleofáša</b>	6	♂♂♂♂♂♂♂♂		
26c <b>Luzebiuša</b>	9	♂♂♂♂♂♂♂♂		
27d <b>Pr. s. Stáns.</b>	23	♂♂♂♂♂♂♂♂		
28e <b>Wáclawa Br.</b>	6	♂♂♂♂♂♂♂♂		
29f <b>Wáclaw Br.</b>	20	♂♂♂♂♂♂♂♂		
Godził się w Sabat uzdraviac. Luc. 14.				
30 <b>U. 15. po Sw.</b>	4	♂♂♂♂♂♂♂♂		

Trzy białe Białe  
wchodnemi po  
chylone wietrami  
teższe twi adze nie  
maia.

W ten czas od  
siecz narbardzicy  
bywa poządana  
Gy odpor darc  
dzo staby / ledwie  
nieprzegrana.

Będzie niech  
bnie Psie w scho  
dni pokarty  
Bo sam Bog na  
cie wypuszcit te  
charty.

Lezo żolcy w czasy  
nem polu konrent  
sostáie z obiorcu.

Przy



10<sup>o</sup> ...

2<sup>o</sup> ...

23<sup>o</sup> ...

...

...

...

...

...

...

...

...

21  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20

Stary Kalendarz

- 22 e Wigilia/  
 23 d **dn. 11. po Sw.**  
 24 e **Barłomieja/**  
 25 f **Worowady Kel**  
 26 g **Jeferyna/**  
 27 a **Rufa/**  
 28 b **Mozysej/**  
 29 c **Jana s. ściecie**

Ewangelia.

- 30 **dn. 12. po Sw.**  
 31 e **Deposito Jona/**  
**SEPTEMBER.**  
 1 f **Josiego Op.**  
 2 g **Emeryka/**  
 3 a **Eufemiej/**  
 4 b **Babilasa/**  
 5 c **Wytkoryna/**

Ewangelia.

- 6 **dn. 13. po Sw.**  
 7 e **Wigilia/**  
 8 f **Św. Hieronim.**  
 9 g **Gorgoniego/**  
 10 a **Nikotaja z Tol.**  
 11 b **Protá/**  
 12 c **Tobiasza/**

Ewangelia.

- 13 **dn. 14. po Sw.**  
 14 e **Podwyś. s. r.**  
 15 f **Nikodemá/**  
 16 g **Suchedni/**  
 17 a **Lamberta B.**  
 18 b **Thom. à Villan.**  
 19 c **Wigil. Suched.**

Ewangelia.

- 20 **dn. 15. po Sw.**

woiowali Roku 1515. Władysław Krol Węgierski umarł/  
 nastąpił za nim na Brolestwo Ludwik Syn jego. Roku  
 1517. Seliman Cesarz Turecki załowiował Egipt. Roku  
 1518. Radałi PP Chrześcijańscy o wojnie przeciw Turz  
 Tom/ ale ta rada niewziela skutku. Roku 1520. Umarł Se  
 limus Turecki Cesarz/ nastąpił ponim Syn jego Solyman  
 ktory zdraż roku 1521. odebrał Chrześcijańom Belgrad for  
 teca niedobytą/ ktorzy na ten czas dla roznych sektr/ rozni  
 li sie między soba. Przeko potym Roku 1522. Oblęgi Rhodum/  
 y dostał go przez zdrade. Roku 1526. Obawiając sie So  
 lyman/ żeby post captam Rhodum niepošli nań z woysk  
 mi Chrześcijańce/ wymyślił ich wprzezdzić/ y ruszył woysk  
 do Węgier/ tam frogabirwe zróczył z Brolem Ludwikiem/ na  
 ktorey wiele Panow/ sam Krol zginął Roku 1527. Ferdinan  
 dus I. Arcyksiaze Rakuskie/ byl Koronowany na Brolestwo  
 Węgierskie/ lubo y Zapolius Comes Sceputientis przez nie  
 zgodę niektórych Panow/ byl też in spe regnandi. Roku  
 1528. Ioannes Zapolius musiał exulare in Polonia, y chcac  
 sie sabała wspomnieć spem regnandi, wezwal Turkow na pos  
 moc zwieltka Dyczyzny ruina.

Roku 1529. Przyściagnali woyska Tureckie/ y pobral  
 Quinq; Ecclesias, Albam Regalem, Budam, Pestum y in  
 se obronne miejsca/ nawet y Wieden oblegt/ ale nie niez  
 wstorałszy musiał odsłopić. Roku 1530. Ferdinandus Krol  
 odebrał Bude. Roku 1533. Turcy podbili pod moc Mo  
 ream. Roku 1534. Wydarli Persom Asyryya y Babilonia.  
 Roku 1535. Carolus V. Imperator odebrał Tunetum y As  
 fryke wspanok. Roku 1536. stanął pokoy między Ferdynan  
 dem y Zapolskiem/ honestis conditionibus z obudwu stron.  
 Roku 1537. Franciszek pierwszy Krol Francuski/ zwasniwszy  
 sie przeciwko Carolowi V. Cesarzowi/ z konfederował sie  
 z Turkami przeciw niemu zwieltkim zgorzeniem ludziej hrzes  
 cijańskich y Historykow. Roku 1538. Z konfederowali sie  
 Chrześcijańce przeciw Turkom/ potym przez zdrade vnus ex  
 Ducibus y przez gnusność nieprzyšlo do wojny. Roku  
 1539. Wenerowie czulić sabać sily swoje przeciw potedze  
 Tureckiej/ y widzając że niektórzy PP Chrześcijańscy z tey li  
 gi wystepowali/ wczynili pokoy z Turkiem. Roku 1540.  
 Umart

Nowy Batendarz.	Bieg D/	Aspekty/	Wybory.	Progn. Dolieczy.
1 a Kemigłusa B.	☾ 18	/ * B	☉ ☽ ☿ ♃	
2 b Leodegára B.	☽ 4	Feralis.	+ ph.	
3 c Bandyda M.	☽ 19	* ☉ /	☽ ☿ ☿ ♃	
4 d Fránciska W.	☽ 3	☉ B * B		
5 e Plácyda Mecz.	☽ 7	☽ Dir. F. Dázd.	4. 45. popuř.	
6 f Brunoná B.	☽ 1	☽ /	☽ ☿ ☿ ♃	

Mistrzu, które jest przykazanie naywieksze. Matt. 22.

7 G. 17. po Sw.	☽ 15	☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
8 a Fulzenciusa/	☽ 19	☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
9 b Dyonizego/	☽ 12	* ☽ / ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
10 c Zwyk. 13 Luc.	☽ 25	☽ ☽ / ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
11 d Germána B.	☽ 7	Feralis.	+ ph.	
12 e Teofila/	☽ 20	☽ Dir. Dázd.	g. o. 26. popoz.	
13 f Maximiana/	☽ 2	☽ /	☽ ☽ ☽ ☽	

Lew czerwony  
koronowany i isce  
pořadanego w czes-  
wym polu nie  
dostał kleynetu.

Wspisac P. Iezus w łodce. Matt. 9.

14 G. 18. po Sw.	☽ 14	/ ☽ ☽ * S.		
15 a Jádwiży Tereř.	☽ 26	☽ ☽ ☽ / + S.		
16 b Gáwła Op.	☽ 8	/ ☽ ☽ ☽ ☽		
17 e Soliny Dánný/	☽ 20	/ ☽ ☽ ☽ ☽		
18 d Luřasa Ewán.	☽ 1	/ ☽ ☽ * B ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
19 e Jana Bántegoř	☽ 14	☽ ☽ / ☽ ☽		
20 f Drzen s. Woył.	☽ 26	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	

Pátrřie feby ed  
isřa Snopkow nie  
dosta/ boby ten oř  
dien wielki pořaz  
vczyni.

Przyacielu iá koř tu wysedł me bedac. Matt. 18.

21 G. 19 po Sw.	☽ 9	☽ ☽ * ☽ /		
21 a Bórdule P. y M.	☽ 22	Feralis.	☽ ☽ ☽ ☽	
23 b Seweryná/	☽ 4	☽ ☽ * ☽ / ☽ S.	☽ ☽ ☽ ☽	
24 c Prořlá/	☽ 7	/ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽		
25 d Chryřánegoř	☽ 1	☽ ☽ / ☽ ☽ ☽		
26 e Ewáryřta Pap.	☽ 15	☽ ☽ ☽ m.	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
27 f Wigilia/	☽ 29	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	

Wielkim nářřie  
iom/ tu šmieré w  
czyniřa Poniec.

Pánie zřtap pierwý niz umrze Syn moy. Ioan. 4.

28 G. 20 po Sw.	☽ 13	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	
29 a Márcyřsa B.	☽ 28	* ☽ * B + S.	☽ ☽ ☽ ☽	
30 b Gerárd 1/	☽ 13	☽ ☽ ☽ ☽ ☽ ☽	☽ ☽ ☽ ☽	
31 c Wigilia/	☽ 28	☽ ☽ / * B		

Lew czerwony  
w feřwym polu ná  
głóř Rurá piaciace  
Bo czerwiec.

Przyř

1. Decretum p[ro]hibens in Ecclesiis...  
...  
...

2. ...  
...  
...

20. Ordinem Lib[er]i Statutorum...  
...

21. Decretum...  
...

22. ...

In Datum in altmansee Trullung am 12. Octobr. 1700  
 In Datum in altmansee Trullung am 12. Octobr. 1700  
 In Datum in altmansee Trullung am 12. Octobr. 1700

e  
 21 e  
 22 f  
 23 g  
 24 d  
 25 b  
 26 c  
 27 e  
 28 e  
 29 f  
 30 g  
 o  
 1 a  
 2 b  
 3 c  
 4  
 5 e  
 6 f  
 7 g  
 8 a  
 9 b  
 10 c  
 11  
 12 e  
 13 f  
 14 g  
 15 a  
 16 b  
 17 c  
 18  
 19  
 20  
 21

Stary Kalendarz

CHRONOLOGIA.

21 e **Matteuski Ap.**  
22 f **Choki Necz.**  
23 g **Tetle P. y M.**  
24 d **Gerarda Bisk.**  
25 b **Eufrozyny/**  
26 c **Iustyny/**

*Evangelia.*

27 **2. N. 16. Pr. 3. Scz**  
28 e **Charitona/**  
29 f **Michala Arch.**  
30 g **Grzegorz M.**  
**OCTOBER,**  
1 a **Kemigiulsa/**  
2 b **Cypryana M.**  
3 c **Dyonizego/**

*Evangelia.*

4 **2. N. 17. po Sw.**  
5 e **Charytenty D.**  
6 f **Thom Apost.**  
7 g **Marka Pap.**  
8 a **Fulgentiusa/**  
9 b **Andronika/**  
10 c **Eulampiusa/**

*Evangelia.*

11 **2. N. 18. po Sw.**  
12 e **Bosmasa M.**  
13 f **Papilusa M.**  
14 g **Kalista Pap.**  
15 a **Jedwigi y Ter.**  
16 b **Longina/**  
17 c **Czeska Pror.**

*Evangelia.*

18 **2. N. 19. po Sw.**  
19 e **Jana Bantego/**  
20 f **Arentusa/**  
21 g **Drbale P. y M.**

vmari Jan Zapolski Synowie tego niedorosl/ wdali sie pod protekcy do Solymana przeciw Ferdynandowi. Roku 1451. Solymán Cesarz Turcki wšedł z wielkimi woyskami do Węgier y odebrałszy Bude ná Zygmunta Syna Zapolskiego/ dotych czas ia trzymalá Turcy a Zapolscy sie w proch obrocil. Roku 1542. In conuentu spirensi byla namowiona woyna przeciw Turkom/ ale te impreze rospriu li perniciosi conatus Lutheranorum. Roku 1543. Solymán odebral Strygonium y wše miasteczka w Węgrzech. Od roku 1543 aż do roku 1552. nie infestował Turczyn Chrześcíanow/ snadź dla tego iż widzial że sie bardzieszy sami między soba/ przez niezgode niszczyli/ zaczym hac zizania sinebat crescere vsq; ad messem. Roku 1554. Izabella Zapolska Wdowa/ wezwála znowu Turkow ná pomoc przeciw Ferdynandowi Cesarzowi ktorzy nietylko Węgrskie mu Panstwu ale y oney samey dali sie weznaci/ bo cal bywa kto ouera lupó committit.

Roku 1555. Ioannes Basilides Cesarz Moskiewski poslal przez miedz Astrakan Krolestwo Tatarskie. Roku 1556. Do dwa krot Turcy porażeni byli; raz ad Otandum a drugi ce; drugi raz ad Segethum w Węgrzech. Roku 1557. Niezawše Turkom sukzylo szesćle prácnac w Afryce/ ablo pro Regna Fella. Roku 1559. Bálázenbes zwyciżony od Brata swego Selima/ dokonczył swa swyrodny krali 1560. Wienadala sie Hispanom Turczycami przeciw Turkom. Roku 1564. Sippin dostal w obronney bardzo fortece Venolium rozgromiwszy krali metanow. Roku 1565. Niemogli Turcy dostac Polocy w Węgrzech. Tegor roku Tatarsi & Velspraniam recuperarunt Christiani. Roku 1566. Maximilianus Imperator skarat sie in Augustanis Comitijis o posilki przeciw Turkom: tym cząstem Turcy Segethum expugnauerunt, vtracili iednak w obozle ante illius occupationem Solymana Cesarza/ po ktorym nastapil Selim/ z ktorym Maximilian Cesarz wczynil pokoy ná osmiat. Roku 1568. Francuzowie wdali sie do Selima Cesarza Turckiego/ o pomoc ná pizecka wko swemu wtasnému Krolowi/ a gdy im odmowione byly posilki/ sami sie gorzkemi czynili niz Turcy.

Roku





p  
e

22 a

23 b

24 c

---

25

26 e

27 f

28 g

29 a

30 b

31 c

---

1

1

2 e

3 f

4 g

5 a

6 b

7 c

---

8

9 a

10 f

11 g

12 a

13 b

14 c

---

15

16

17

18

19

20

Stary Kalendarz.

CHRONOLOGIA.

- 22 a Bordule/  
23 b **Jakubá Apost.**  
24 c **Arctá Mecz.**

*Ewangelia.*

- 25 **DN. 20. po Sw.**  
26 c **Demetriusza/**  
27 f **Nestora M.**  
28 g **Simon. y Judy**  
29 a **Maximiliana/**  
30 b **Zenobiusza/**  
31 c **Epimacha/**

**NOVEMBER.**

*Ewangelia.*

- 1 **DN. 21. Wyt. 65.**  
2 e **Zadusny/**  
3 f **Jozefa M.**  
4 g **Modesty D.**  
5 a **Watachtasa/**  
6 b **Pawla Arcyb.**  
7 c **31. Meczennik.**

*Ewangelia.*

- 8 **DN. 22. po Sw.**  
9 e **Dorbiryusa/**  
10 f **Erasta/**  
11 g **Marcina B.**  
12 a **Marcina Dap.**  
13 b **Jana Arcyb.**  
14 c **Silippa Apost.**

*Ewangelia.*

- 15 **DN. 23. po Sw.**  
16 e **Edmunda/**  
17 f **Grzegorz Cudo.**  
18 g **Placoná Mecz:**  
19 a **Elzbiety Krol.**  
20 b **Prokla.**

Roku 1570. Turcy dostali w Cyprze Nicolim miastá glos-  
wnego/ ztey okazyey staral sie Summus Pontifex o lige PP.  
Chrześciánskich przeciw Turkom/ ale sie ztego wymowili.  
Roku 1571. Zaledwie PP. Chrześcianscy zé stáranem Pij  
Pontificis poiednali sie/ y postawosy wokreszch lud swooy/ sta-  
wone z Turkow z wylicestwo ad Naupactum otrzymali Roku  
1572. Ioannes de Austria wybil Turkow chcacych sie  
mścić. Tegoz Roku wybitá Moskwa Turkow. Roku 1573.  
Ioannes de Austria, Regno Tunetano in Africa, florem  
pristinum restituit. Roku 1574. Selim Turecki Cesarz w-  
marl ná Apoplexia/ nastapil po nim Amurat III. naystarszy  
Syn Selima. Roku 1574. Turcy wpadly w Brolestwo  
Perkie sítá/ Babla dokázowáli/ ale roku 1579. porazeni byli  
od Persow/ y znou w roku 1580. takáß klasse od nich od-  
niesli/ y tak dopiero pokoy miedzy soba wczynili. Roku  
1582. Persowie niehánujac ná mo wionego z Turkami pokoyu  
zbili Turkow; Toß im w roku 1585. wczynili. Roku 1686  
Konczyli Persowie woynę z Turkami/ ale po smierci Cho-  
dabenty Krolá Perskiego/ ktory byl wtenze rok 1686. umarl/  
odmienilo sie im szeszenie. Roku 1589. Elzbieta Krolowa  
Angielska zszymierzyla sie z Turkami Roku 1590. Bába  
Bolnensis spustoßyl Broacyia. Roku 1591. Turcy z Persedy  
zamyslili przeniész woynę do Chrześciánstwa; y tak w ro-  
ku 1592. deklarowali isé do Węgier/ co wykonali w Roku  
1593. ale ich w Broacyey ad Anonium Cupam zbito. Tegoz  
Roku ad Albam Regalem, dal sie im weznáti Nicolaus Pal-  
fus. Tegoz roku Zygmunt Bathori/ Siedmigródzkie  
Bstázej odtaczyl sie od Turkow Roku 1594. Tatarzy pustos-  
byli Węgierska ziemia. Tegoz roku Zauryn odebrano. Roz-  
ku 1595. Strigonium znáczney w Węgrzech fortece dostáli  
Chrześciánie. Tegoz roku Zygmunt Bathory zabiwosy Si-  
nana Basse Tureckiego/ odyßkal od Turkow Lippe w Sies-  
dmigródzkiej zlemi. Tegoz roku umarl Amuráthes 1. Ce-  
sarz Turecki/ po ktorym nastapil Mahomet III. ktory w  
roku 1596. Agriam expugnauit, ale mu Maximilian wet zé  
wet oddal/ odebrawosy mu Vaciam & Hachuanum. Roku  
1597. Zygmunt Bathory Thomo z wáryn otrzymał obleże-  
niem bez skutku/ potym Siedmigródzka ziemia rezynowal



10 Inca Bechara 10. NB. Puzze d'Arca p. 2.

11 Re. linc. Ingh. Camp. d'Arca d'Arca p. 2.

12 d'Arca d'Arca d'Arca d'Arca d'Arca

13 d'Arca d'Arca d'Arca d'Arca

14 d'Arca d'Arca d'Arca d'Arca

1685.

Thurstonia

Widua singula na e brevis ...  
Lupinus ...  
Polydora ...

Da Decem ...  
nam ...  
... ..

... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..

Numero  
5248

... ..  
... ..  
... ..

21c  
22  
23e  
24f  
25g  
26a  
27b  
28c  
29  
30e  
D  
1f  
2g  
3a  
4b  
5c  
6  
7e  
8f  
9g  
10a  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19

20

Stary Kalendarz 3

21 c **Ofiara P. M.**

*Evangelia.*

22 **Św. 24 po Św.**

23 e **Amphilochy/**

24 f **Chryzostoma/**

25 g **Katarzyny P.**

26 a **Pietra Alex.**

27 b **Jozefata/**

28 c **Stefana Miec.**

*Evangelia.*

29 **Św. 1 Adwentu.**

30 e **Andrzeja Ap.**

**DECEMBER.**

1 f **Nahama Pror.**

2 g **Bibiany P.**

3 a **Raffiana/**

4 b **Barbary P**

5 c **Sabby Opata/**

*Evangelia.*

6 **Św. 2. Mikolaja**

7 e **Ambrozego/**

8 f **Poczetie P. M.**

9 g **Syrya Nap.**

10 a **Melchisede/**

11 b **Daniela/**

12 c **Spiridona/**

*Evangelia.*

13 **Św. 3. Adwentu.**

14 e **Thyrysa M.**

15 f **Klementego M**

16 g **Suchedni/**

17 a **Lazarsza Bist.**

18 b **Damiána/**

19 c **Wigil. Suched.**

*Evangelia.*

20 **Św. 4. Adwentu.**

Rudolfowi Cesarzowi krora znowu odebrat roku 1594. y byl od swoich za Dana przyirty Tegoż roku odebrali znos wu Wegrzy Zauryn przez zdrade Tegoż roku Budam Chryescianic; Varadinu autem Turcy oblegli/ ale iak ci rat y owi dla defezow y zimy nie niesprawio wsy musieli odstapic. Roku 1599. Starali sie Turcy o pokoy z Cesarzem Chryescianskim/ do czego jednal nieprzyysto dla cieffkich kondyeyi krora Turcy proponowali Roku 1600. Baniż poddala sie Turkom. Dredko potym w roku 1601. Ferdinandus Arcykisaje Rakuskie oblegt Baniż/ ale dla cieffkich mrozow musial odstapic Tym czosem Mercurius Dux wziat Alham Regalem; jednal sie znia niedugo cieff/ bo ta Turcy w roku 1602. odebrali. Roku 1605. Umart Mehomet Turcki Cesarz/ po ktorym nastapil Ahmet maisey lat 14 Tegoż roku wzieli Turcy Strigonium. Roku 1604. Pesthum & Hathuanum odebrali Turcy w Wegrzech. Roku 1606. Cesarz Chryescianski uczynil pokoy z Turkami na 20. lat. Roku 1607. Zygmunt Rakocy zostawsy po smierci Boczlasiego Ksiazciem Siedmigrodzkiem/ abdikowal Pansstwo Gabrielowi Bathoremu/ ten czos bedac Ksiazciem Siedmigrodzkiem/ przyiat protekcyu Turecka. Roku 1608. Rudolphus Imperator roznił sie z Mactiem Bratem swoim/ przedko potym gdy sie pogodzili/ Mactey zostal Brolem Weglerskim. Roku 1610. Abassus Brol Percki/ podniec wojne przeciw Turkom/ y odebrat im Babilonia/ mial byt dobra wola posc daley/ gdyby byli Chryescianie zdrugetey strony nani/ iakto byli przyoblecali/ wderzyli/ nie oni woleli sie miesdzy soba rozni/ aniżeli/ mialo dobra pogode/ mieysca swietey poganimowi odbierac. Roku 1611. Byto wielkie zamieszkanie w Niemcech; Suncyzł też z Szwedem walczył Roku 1612. Umart Rudolphus Cesarz/ po ktorym nastapil Mactey Brat jego. Tegoż roku odnowili Perckie wojny z Turkami Roku 1613. Gabriel Bechlehenus opänował Siedmigrodzka ziemie/ wygnawsy Bathorego. Abassus Brol Percki wybit Turkow/ Bosacy takze dobrze im tegoż roku dokuczyli Roku 1615. Ahmet Cesarz Turecki uczynil pokoy z Mactiem Cesarzem Chryescianskim na 20. lat. Roku 1616. Nieszczesciło sie Turkom/ albowiem na morzu Europanskim/

penſkim wybili ich Hiſpani/ drugiraz ná tymże morzu gromili ich Florencydzowie z Maltencyrkami/ w Azyey poráſili ich Perſowie: ná morzu Tatarskim wyuſſili ich dobrze Kozacy. Roku 1617. Umárt Achmet Ceſarz Turecki/ po którym Syn jego Oſmanes náſtąpił. Roku 1618. Turcy z Perſami ſroga wojne z toczyli ad Ardaui- lam, á Ferdinand II. zoſtał Brolem Węgierſkim. Roku 1619. Matiey Ceſarz w mært/ á Bethlehem zátechat Węgry. Roku 1620. Polacy wygráli bitwe w Woloſed/ w Multanách/ ále ich potym Turcy z Ordami rozgromili/ po rozgromieniu/ Turc czyn opowiedzial wojne Polakom/ ná która ſie oni pilno gotowali. Roku 1621. Oſman Ceſarz Turecki wyprowadził woýſká przeciw Polakom/ ále mu meźnie odd/ por dali y muſiał znieſti pokoy wczynieć. Roku 1622. Záduſili Turcy Oſmaná Ceſa- rza ſwego/ ponim Roku 1623. w ſtąpił ná Pánſtvo Amurathes. Tegoſ roku Beth- thlehem zátechat Węgierſka ziemie. Roku 1624. Stránel pokoy między Ferdynándem II. Ceſárzem/ y między Bethlehemem

Roku 1625. Byty wojny po wſtápieney Europie Ferdinand II. był koronowáný in Regem Vngarie Sopronij, á Bethlehem znou ſie poroźnil z Ceſárzem. Roku 1626. Turcy z Perſami wojowali/ ná ten czas Perſowie odebráli Turkom Baglion/ który potym roku 1627. chcąc odyſtáć Turcy/ nie niewoſfordli. Roku 1628. Angli & Bataui hereciy poroźnili w Konſtántynopolu Ferdynándá z Turkami/ Gabriel Beth- thlehem znou ſie z Ceſárzem pogodził. Roku 1629. Umárt Bethlehem/ po którym náſtąpił Rokocius

Roku 1630. Guſtauius Adolphus Broł Szwedzki wojował Niemcom/ w roku zát 1631. zniſtł im woýſko pod Lipſiem/ ále roku 1632. zwycięſzony zginął. Roku 1633. Zgorzáła trzecia część Konſtántynopela. Roku 1635. Amurathes Ceſarz Tu- recki ruſzył ſie in Perſidem zwieltkimi woýſkami. Roku 1636. Urbanus VIII. chciál pogodzić Pánów Chrzeſciánſkich ale niemogł. Roku 1637. Władýſław Broł Polſki przymuſiá Kozaków ſábla do poſuſeńſtwá. Roku 1638. Amurathes wziął in Perſide Brogdan. Roku 1639. Wenetowie obawiaiac ſie potegi Amurata Ceſa- rza Tureckiego/ proſili Dycá S. aby ſie ſtáráł o pokoy/ á przynamniey o Arm. ſt. cium między Pány Chrzeſciánſkimi/ ále to niemogto przyſć ad eff. ctum, dla wielkich zá- wziętoſci między Pány.

Roku 1640. Umárt Amurathes Ceſarz Turecki/ po którym náſtąpił Zbráim Bráti jego. Roku 1641. Turcy ſplondrowáli Comitátu Nitrienſem w Węgrzech. Roku 1642. Zbráimowi Ceſarzowi Tureckiemu wrodził ſie Syn. Roku 1644. Ge- rzy Kákocy/ podnioſł wojne w Węgrzech przeciw Ceſarzowi. Tegoſ roku centata fuit pax inter Principes Chriſtianos ále dármo. Roku 1646. Władýſław IV, Broł Polſki gotował ſie zwieltka potega ná wojne Turecka/ ále Rzeczpoſp. ná ták poboz- ſne zamýſly/ y odtraga niezezwołita. Roku 1647. Ferdinandus IV. koronowáný był ná Broleſtvo Węgierſkie Wenetowie wybili Turkow w Dalmáciey. Roku 1648. Kozacy po dwá kroć roſpruſyli woýſká Polſkie. Tegoſ roku Jáneczrowie Zbráimá Ceſarza Tureckiego záduſili. Jerzy Kákocy umárt. Roku 1649. Szczęſtito ſie We- netom przeciw Turkom. Po Zbráimie náſtąpił ná Pánſtvo Náhomec Syn tego. Roku

Roku 1650. Dobywali Turcy Byssomoru/ lecz sine effectu. Roku 1652. Bozacy res  
bellizowali Polakom y rozgromili woysko Polskie. Roku 1653. Bylo wielkie za-  
mieśanie w Turczach/ ale potym paucorum cruore vspokoilo sie. Tegoż roku Bo-  
zacy zlaczywszy sie z Moskwa/ wielka flasse w Polsce czynili. Roku 1654 Mo-  
skwa czyniac hostiliter z Polakami dosiła Smolenska. Roku 1655 Wenerowie  
zwyciężyli Turkow ad Sestum. Moskwa wzięła Wilno/ Bozacy w Rusz wpadli.  
Tegoż roku Szwedzi inuaserunt Poloniam, y wzięli Brakow Metropolitim Regni.  
Roku 1656. Wenerowie chcieli zająć Moskwę y Bozakow przeciw Turkom/ żeby v-  
czynili diuersa od Crecy y Salmacye/ ale ci woleli plondrować Polskę y Rzeczp.  
Chrześciana niż Doganska/ Naret y Siedmigroczanie na ten czas woysko swoje  
w Polsce wprowadzili/ ale ci wiecey sie ad propria niewrocili. Roku 1657. Turcy  
wydarli Wenerom wyspę Tenedon. Ferdinandus III. Imperator umarł. Roku  
1658. Cătărzy y Turcy plondrowali ziemie Siedmigrodzka. Tegoż roku wypędzo-  
no Szwedow z Polski y z Brakowa. Aleppensis B. A. rebellizował Turczynowi/ po-  
tym roku 1659. sublatu e medio uiuentium. Tegoż roku szesćtło sie Wenerom  
przeciw Turkom. Roku 1660. Turcy oblegli Wărădyn/ y predko go wzięli. Roku  
1661. Turcy wzięli w Węgrzech zamek s. Joba/ y bylo wielkie zamieszanie w ziemi  
Siedmigroczey/ dla częstej odmiany Baidzat. Roku 1662. Gotował sie Turczyn  
z wielka potęga do Węgier/ a Cesarz conuocauit Ordines ad Poloniam, namawia-  
jąc sposob reuolucji nieprzyjacielowi. Roku 1663. Drzyśli woyska Tureckie do Wę-  
gier y wzięli Viuarinum, y inne różne fortece. Tegoż roku Cătărzy plondrowali  
Węgierska ziemie/ y Morawę. Roku 1664. Cesarz Chrześcianański otrzymał dwa rzą-  
dy zwycięstwo z Turkow w Węgrzech/ Leuam, ac Nitriam odebrał/ iednak obsidi-  
onem Canisze soluere musiał. Potym tedy otrzymanym zwycięstwem/ krakował  
Turek o pokoy/ który stanał roku 1665, na 20. lat. Roku 1666. w Polsce bylo wiel-  
kie zamieszanie: zająłi tey okazyey Turcy/ y dla tego roku 1667. kazali sie Ordom  
rużyć do Polski. Roku 1668. Orworzyły sie w Węgrzech zdrady przeciw Cesarzo-  
wi. Roku 1669. Turek dostał Candiey. Roku 1671. Feruebat Mars in tota Chri-  
stianitate, gdyby byli te orzeje na Turka obroćli/ nieomyslneby byli wielka ruina w  
Dánstwie Tureckim czynili. Roku 1672. Turcy wzięli Bámieniec Podolski. Roku  
1673. Polacy wielkie y po wsiykim świecie sławne zwycięstwo z Turkow pod Chokis-  
mem otrzymali/ iednych pobili/ drugich w Dniestrze potopili/ y oboz wsiytek zgrun-  
tu zniesli/ predko potym uczyniwszy z Turkami pokoy/ Podola im wsiapili y Wkręciay/  
w Węgrzech zaś bylo wielkie zamieszanie y Rebillie aż do Roku 1680. Moskwa ied-  
nak tym czasem nieraz dawała odpor Turkom. Roku 1681. Cesarz Chrześcianański  
złożył Seym Sopronij, gdzie rządono o przywroceniu pokoyu ziemi Węgierskiej.  
Roku 1682. Tekieli rebellizował Cesarzowi/ y po odbieral w Węgrzech kilka fortec/  
mając na pomocy Turkow. Roku 1683. zaczął sie Seym w Wárszawie dnia 27. Sry-  
cznia/ a skonczył sie dnia 18. Swiętnia/ godziny 3. po pułnocy/ na którym omi-  
neli stanała Coniunctio Armorum Regni Pol, cum Imperio, przeciwko nieprzy-  
jacielowi Krzyża s. quod felix faustumq; fuit vtriq; Imperio, totiq; Christiani-  
tati.

rati. Ze álbowiem krasz Boga wszechmogacego za Dobrodziejstwa tego w iedno-  
sci chwalemy/ ze w spokoju kaciów naszymy/ y powietrza tego zazywamy/ ze terram  
colimus, flumina nauigamus, fontes haurimus, Bogu samemu primario, a potym  
madrósci/ szesliwosci/ radzie/ miestwu/ y odwadze **J. B. M.** Dana naszego miłos-  
sciwego **IANA III** przyczytac to mamy **Wspominad Hystorye** ze Fabius  
Dictator, cunctando, rem restituit, **Lez** Naysińneyby Dan nasz celgritate nos  
seruauit, bo iak predko wziat conjunctionem armorum z Cesarzem **J. M.** przelie-  
wko nieprzyacielowi **Brzyja** s dawby potym (nie wiecey nad trzy Miesiace) czysu  
colligendo militi, dnia **15. Sierpnia** z **Brakowa** cum paucis quibus illibata fides  
aut fama, pertinax prilca Polonorum v rucis animus, wytechawby/ tandem  
cznie o nieprzyaciela ste vderzywby/ in spatio vnus diei, to iest dnia **12. Przes-**  
**znia**/ Oboz wybytel **Turecki** zniost/ y goniac nieprzyaciela ku **Strigonium**, y **Budzie**  
**wieckiaczego**/ Equum & ascensorem w **Dunay** deiecit, drugich na placu **Marfs-**  
**wym** polozyl: Za co teraz ingenti fama Author libertatis, Sacrorum, Vitae, Fortu-  
narumq; vindex, conclamatq; populi liberator, asseritur. **Viuat, Viuat, Viuat Se-**  
**renis. IOANNES III. Rex Poloniae.** A wraciac ste do moiey rzeczy mowie ze  
idwona rzecz iest iako przez gnusnosć y niezgode **Denow** Chrzescianskich vrosła **Tu-**  
**rcyia** y posilki **Tureckie** sa rzeczy bardzo niebezpieczne; tymi sposobami szynelo  
wshyelo **Orientis Imperium**, nawet **16. Krolestw** Chrzescianskich / tymze **kszatrem**  
z rak Chrzescianskich wydarli **Turcy.** Felix quem faciunt aliena pericula cautum.

## O ZACMIENIACH.

**T**Roie Zaciemia trafia sie Roku tego,  
to iest Sloneczne iedne, a Miesieczne  
dwoie, iako sie dostatecznie w Rozdziale o  
Zaciemiach napisalo zprzydaniem pro-  
gnoftyku.

PIER-

# PIERWSZA CZĘŚĆ PROGNOSTYKŪ.

## R O Z D Z I A Ł I.

### O Pánu Dorocznym.

**B**ława to częstokroć v ludzi niektórych w podziwieniu! Je PP. Mátremáreycey pospolicie nie zgadzają się w obieraniu Rocznege Pána; zład nietylko náuce astrologiczney minuunt praestantiam, ale też samyebże Professorow/ quandoq; negligentia, quandoq; ignorantia, dla tey niezgody arguunt; a nie stażnie! Bo jeżeli w samey Theologiciey świętey/ ( a dopieroż w Filozoficiey ) roznie o jedney mátretycey znáydują się opinie / ktorých podczas y náysubtelnejsze dowcipy ( takto często ná Akademickich y Zakonnych widniemy dysputach ) porównać nie zdolają toż y o Szkołach Mátremáryckich rozumieć potrzeba! w ktorých jedni sobie vslubili Popa/ drudzy Popadya/ to jest Jedni obierają Rocznege Pána ex mente Ptolomaei Cap 7. Lib. Quadripart. ktory vchodząc wielkiey prace / tylko ex Figura Praeventionali, & Introitali veris, rocznege obiera Pána. Drugim podoba się sposób Guidonis Bonati, ktory pro Domino Anni, bierze Dominum Ascendentis, in Fig. Introitali veris, si fuerit liber ab impedimentis, Tegoż sposobu záżywa też Argol/ Mátremáryck zacny / niektórzy in eligendo Domino Anni, sequuntur opinionem Origani, ktory ex figuris Praeventionalibus, Cardinalibus, & Postventionalibus, Rocznege obiera Pána. Niektorzy ex mente Hermetis, in aliquo 4. angulorum sukają Pána/ to jest albo w domu pierwszym/ albo w czwartym/ albo w siódmym/ albo w dziesiątym/ & sic consequenter różni różnych ( sukają nowe go Pána ) chwytają się sposobow. Za przyznaniem/ ná ten Rok 1685. vpodobatem sobie zdanie Hermesa starożytnego Mátremárycká ktory tak pise Capitulo 4. in sciendo Dominum Anni. Quando acciderit, vt Dominus Ascendentis, similiter sit Dominus alicuius Dominorum Luminarium, ipse sine dubitatione erit Dominus Anni, nec habebis inspicere ad aliquem alium planetam. Atqui Mars in Figura Introitali veris, jest Pánem znaku wschodzącego/ y tegoż też znaku w ktorym się znáyduie Słońce; ergo Mars jako Roku przelętego 1684. tak y tego 1685. zechce continuare gubernium Anni, przybrawszy sobie do rady Jowisza chromego/ Fauet mi w ten mierze y Guido Bonatus, in Tract. de Revolutionibus Annorum mundi, in fine Praemij bo y sen kaje brąc pro Domino Anni, Dominum Ascendentis in fig. Introit Veris, byle tylko nie byl impeditus combustione, aut retrogradatione, ktora teraz Saturnowi y Jowiszowi do pánowania przeszkodziła.

## R O Z D Z I A Ł II.

### O Rewolucyey Roczney.

**O** Broc Roczny zowie się w školach Mátremáryckich Revolutio Anni mundi, ad pos  
2  
czony

czarowy sie od wesłia stonca w pierwszy punkt Barana/ trwa tak dlugo polki sie stonca do tego punktu Barana niepowroci. Ten tedy powrot stonieczny trafi sie Roku tego 1085. dnia/ 19. Mar. 4 god. na Pulz. 9. min. 44. Na ten czas bedzie wstachal Miesiadz wladca Domus Martis, ktory teg adinitium nascentis Poloniae byl in ascendente; e regione w domu siedmym stanie Był. Na liniey Poludniowej padnie Lew / initium Domus 10. gdzie teg bedzie Saturnus wsteczny złączony z Miesiacem w Pannie. Pod ziemia zas przełazi Lwowi/ pokaze sie Wodnik na pultocny liniey/ tam w domu 4. bedzie Venus złączona z Merkurysem/ w Rybach pod przeciwonym Saturna promieniem: Dom wtory zbiorow/ osiedzie Strzelec z Marszem / ktory na chromego Saturna na y na Miesiac Kwadratowem poglada promieniem. Dom trzeci otrzyma Koziorożec / w którym Smocza glowa/ w domu piatym bedzie stonca/ przychodzace do pierwszego punktu Barana. Dom szesty otrzyma Baran. Dom osmy Wlżnieta. Dom 9. Kalk. Dom 11. Panna. Dom 12. Waga/ w ktorey znajdzie sie Jowisz wsteczny / y bedzie significator Christianorum idł w obleżeniu inter maleficos, Czegobyzmy sie zrad mieli spodziewac predko namienie / wprzod odprawimy.

## R O Z D Z I A Ł III.

### O Zaciemniacach.

**P**oniewaz Guido Bonatus. Capitulo 116. napisal / ze Zaciemnienia Luminarium caeli, posunt mutare iudicium Revolutionis Anni, zaczym ia/ anizeli przystapie do prognostyku z Rewolucyey Roczney / wprzod Rozdzial o zaciemniacach polozytem / w którym to sie podacie do wiadomosci / ze Roku tego Stonca raz / a Miesiac dwa razy / w swoim swankowosc beda splendorze. A naprzod Stonca zaciemi sie dnia 5. Stycznia / in Domo substantiarum. w stopniu 15. Koziorozca. Szodek zaciemnienia tego wynidzie na godz. 4. po pultocny / ale ze sie odprawi pod ziemia / nie bedzie od nas widziane.

Co sie zas tchnie Miesiaca / ten sie pierwszy raz zaciemi dnia 16. Czerwca / Szodek zaciemnienia przypadnie na godz. 7. przed zachodem stonca / bedzie sie konczyc w pul. godziny dobre po zachodzie Stonca / zaczym nieda sie nam dlugo siebie napatrzyc / Odprawi sie to zaciemnienie w Strzelcu / Marsz z Saturnem beda na ten czas w niecheci per quadratum radium. Drugi raz zaciemi sie Miesiac / dnia 10. Grudnia / w stopniu 19. m. 18. Wlżnieta / in termino Martis, w domu wśelkich godnosc. Potrwa to zaciemnienie przez 4. godziny / bo Miesiac seroki y gledoki cien przechodzi bedzie tak odlece. ze sie go zaciemi prope 22. czesci ralkich / ialkich jest 12. in diametro Lunae. Pocznie sie cmić o godz. 10. Pulzeg 9. min. 49. przed pultocny. Szodek zaciemnienia wynidzie na g. 11. min. 54. na iesz prawie o pultocny / a stonczy sie o god / prawie wtorey po pultocny / stanie na ten czas Panna na wstachdziej / z ktora naydaley za dwa dni pozeгна sie Saturnus / y wradzie do Wagi / ad suam Exaltationem, zleciwszy suam dispositionem in Aquario Marti Miesiac od Saturna / a Jowisz Dominus Domini Ascendentis od Marsa / Kwadratowym wtorym beda oświeceni promieniem. Po zaciemnieniu poydzie Miesiac per applicationem do Merkuryusa / ktory przybedzy od wstochodu na pultocny / narazi sie in Domo 4. na Kwadrat Saturnowy. Dominium zaciemnienia tego otrzyma Saturnus. Czegoby sie zrad trzeba spodziewac niżej sie powie.

## R O Z D Z I A Ł IV.

### O Skurkach Rewolucyey Roczney.

**Z**wyczajno to jest v. v. v. Mathematicy w nauka / ex Capitulo 9. & 10. Guidonis Bonati / zaciemnienia / in diurna revolutione owacat Esse Solis, in nocturna autem Esse Lunae. Jezeli tedy in revolutione diurna, bonam postezega dispositionem Solis, dobre czynia prognostyki / a idł zla / malka mala ominari zwykli / simluter jezeli in revolutione nocturna dobre bedzie esse Lunae, dobre w wielu rzeczach czynia nadzieje / a idł zle / wielkich krzywd / y wśelkim

miedzy

między różnemi stanami spodziewać się każą. Ponieważ tedy rewolucja tegoroczna  
 jest Pociąga, bo się poczyna w noce / o god. 9. min. 44. na Kwadrans przed dżiesiąta /  
 w czasie iż słońce / esse Luna, które iże jest bardzo nieforemne / częścią dla złączenia  
 się z Saturnem w Domo 10. częścią dla Kwadratu Marsowego do Saturna /  
 y do Miesiąca / częścią dla Złączenia Miesiącznego dnia 16. Czerwea y 10. Gru-  
 dnia / znaczy to mutationem rerum magnarum in deterius, depopulationem Villarum & Cui-  
 tantum, osobliwie iednak Ardie Rakowi / Pannie / y Rybom podlegte / temu prognosty-  
 kowi podlegać będą iako to Afryka Armeni / Grecja / Jeruzalem / Konstantynopol /  
 Wenecja / Genus / Milano / Luca / Wincenya / Czechy / Morawa / Proclaw / Paryz /  
 Carinthia / Slesko / Prusy / Portugalia / y Alexandria. Należy zaś Klima / że na ten  
 czas wolne będzie a maleficorum radijs / niemialoby mieć tak wielkiej cieśkości / ale że  
 Kwadrat Saturni retrogradi z Marsiem / ex Domo 10. znaczy malum vniuersale, teste Bo-  
 nario, a Jowisz retrogradus, oppositus ad Arietem rzuci radijs, iakwe między wielkimi Pa-  
 ny zageżęza się niezgody / y diffidencye / które rem Christianitatis ob retrogradationem Iouis,  
 continentur nie pomatu. Saturni oppositio ad Mercurium multiplicabit Librorum & Lega-  
 tionum falsificatores, Pręciwny Jowisz do Słońca promien / znaczy multiplicationem  
 infortiorum placitorum, Quadratus ad Venerem radius, zageżęzi fornicationes; Jowisz in 12.  
 retrogradus przyniesie wielki wstę y niedostatek między ludźmi Strzelcowi podległemi /  
 oczym w Węgrzech / w Hiszpani / y w Morawie nabyrdziejey sydad będzie. Mars w  
 Domu 2. cum cauda Draconis, znaczy / że nie iednemu z praca nabyra substancia / częścią  
 przez ogień / częścią przez kable / częścią przez vpor sąsiedzi / swankować be-  
 dzie. Słońce w Domu 5. Synow Rodzicom / y Koronie / cięskich obicucie, Venus  
 & Mercurius in Domo 4. sub oppositione Saturni retrogradi, grozi smutkiem Scribis, & mu-  
 lieribus, Miesiąc złączony z Saturnem in 10. itinerantibus y w gorach mieśkajacym lu-  
 dziom / damna niespodziane przyniesie.

## R O Z D Z I A Ł V.

### O Skutkach Złączenia Miesiącznego.

Ponieważ Złączenie Słońca / niebędzie się ludzkim prezentować oczom / nie trzeba się  
 śladnych ztych po nim obawiać skutkow. o Złączeniu tylko Miesiącznym / a oso-  
 bliwie o tym / które visibiliter przypadnie dnia 10. Grudnia / Prokło może dać zdanie / że  
 będzie ludźmi bardzo przykre / dla różnych škodliwych odmian / niezgod / diffidenciy /  
 nych nowin / chorob / Erwie rozglania / ognioy / pożarow / y dla niebezpiecznych biało-  
 głowom pełogow / ob istas rationes: 1. Ze się to Złączenie odprawi w Bliźniędkach in  
 termino Martis, gubernium Anni tenentis, 2. Ze Saturnus / będąc Dominus Domini Ascen-  
 dentis, wziął to Złączenie in suam dispositionem, y przedło wnidzie in suam Exaltationem,  
 słońce wby rzady swoje w Marsowi in Aquario, 3. Ze Miesiąc y Jowisz / Kwadratowem a  
 maleficis opprimetur promienie 4. Ze per applicatione puydzie do Mercuriy pod Kwad-  
 ratem Saturna kwantuiącego / pod którym Kwadrat / Słońce y Cauda Dra-  
 conis, znaydował się będą / złączym communitaria są wielkie na różne nieznaśki między  
 ludźmi / które osobliwie na te sąsiedzi się Ardie / które leżą pod Rakiem Bliźniętami /  
 Panna / Strzelcem y Rybami / vsunt, Africa, Armenia, Egyptus, Alexandria, Grecis, Je-  
 ruzalem, Konstantynopol, Scotia, Hollandia, Prussia, Bohemia, Venetia, Vincentia, Genua, Luca,  
 Milano, Flandria, Brabantia, Carinthia, Silesia, Croatia, Vratislavia, Parisz, Hispania, Vnga-  
 ria, Moravia, Portugallia, Conpostella, &c &c, w tym tylko będzie folga / że te incommoda,  
 nie mają dłużej trwać nad 4. Miesiące / zageżęzy w Rok 1686.

# R O Z D Z I A Ľ VI.

## O Czterech części Roku.

**Z I M A**, Początek zimy przypadnie dnia 10. Grud. o god. 10. przed północą na pół-  
 zeg w Roku przestym 1034. Kiedy Słońce będzie wchodzić w pierwszy punkt Kozioro-  
 rojca. Tłoc nie może byćz krotka nad god. 8. bez minut 8. dzień nardłuższy/ god. 10.  
 min. 10. Na ten czas ascendet trzeci stopien Rak4. Na zachodzie pódnie Koziorożec/  
 na Południu pokaza sie Ryby/ na Północy Panna. Ex reliquis Domibus minus principali-  
 bus. Dom wtóry iestże będzie wytrzymiwał Rak. Dom trzeci osiedzie Lew; piaty War-  
 gd/ Bosky Niedźwiadek z Strzelcem/ osmy Koziorożec/ dziewiaty Wodnik/ jedynasty  
 Baron/ dwunasty Byk. Situs planetarum taki będzie. Dom czwarty osiedzie Jowisz z  
 chromem Saturnem/ w domu 6. będzie Merkuryus/ w domu 7. Słońce y Wenus  
 w domu 8. Cauda Draconis, w domu 9. złączy sie Miesiac z Marszem. skład dorozu-  
 mięwam sie/ że Grudzien/ y połowica Stycznia/ do wilgoći śnieżney skłonia si-  
 potem wyina mrozy tegie. Ktore y w Lutym dorozymywał beda/ aż na niedziel pultory  
 przed S. Benedyktem zelja.

**W I O S N A**, Będzie sie poczynąc dnia 19. Marca god. na Półzeg, 9. m. 44. przed  
 północą. Będzie porównanie dnia z noca/ bo tak dzień/ tak y noc/ beda mieć po 12.  
 godzin. Takie na ten czas stana/ znaki na Wschodzie/ Zachodzie. Na Południu y na  
 Północy/ obaczyż w Kozdż. 2. Tu tylko taki czynie prognostyk/ że pierwsza część Wio-  
 sny będzie bydź chłodno wilgotna/ y często pochmurna/ przy zimnych wiatrach/ mudo-  
 nowicie na początku; a to częścią dla złączenia sie chromego Saturna z Miesiacem w  
 znaku kimnym/ częścią dla tego/ że takie złączenie aperit portas, częścią ob situm fu-  
 periorum planetarum in gradibus putealibus. Druga część potrzebna wygodzi pogoda/ be-  
 dzie iednak odmiana na chłód znaczny pod chmurami/ gdy Saturnus Stationarius finita  
 retrogradatione z deffezem pocznie bydź directus dnia 10. Maja. W trzecia część wiosny  
 pogody gore otrzymają.

**L A T O**, Pocznie sie dnia 22. Czerwca w pultora blisko Kwad. po północy góście  
 dzień nie może bydź dłuższy nad god. 10. y pultwadranse: Tłoc nie może bydź krotka/  
 nad godz. 7. y trzy kwadransy. A tu iuż przeszli sie dzień/ y poczna godziny nocne  
 rość. Będzie na ten czas na Wschodniej liniey Bóran/ na Zachodzie pokaza sie Waga/  
 a w niej Jowisz directus. Na Południu stanie Koziorożec. Na północy Rak. Miesiac  
 będzie in gradu puteali Piscium, receptus do domu pierwszego. Merkuryus wsteczny  
 w Bliźnięcach in Domo 3. w tymże znaku iest y Wenus przyiera do domu 4. Skład znąc  
 że pierwsza część lata/ nie będzie nazbyt skapa w deffez/ y niezbyt goraca/ ale  
 druga y trzecia częścicy pogodna przy chłodach będzie.

**I E S I E N**, Węsnie swoy początek dnia 21. Września/ o god. 3. m. 53. po Pół-  
 dniu/ gdy Słońce będzie wchodzić w Waga/ y porówna sie dzień z noca. Na ten czas  
 stanie na Wschodzie Koziorożec/ na zachodzie Rak/ w którym będzie Miesiac/ na  
 Półd Strzelec/ na Północy Bliźnieta/ Saturnus y Mars wsteczny beda in signis frigidis.  
 Jowisz/ Słońce/ Wenus/ y Merkuryus/ in signo Aereo złączeni. skład spodzięwam sie/  
 że pierwsza część Jesieni będzie chłodnowietrzna/ pod częstemi chmurami. Druga  
 część chłodnem pod czas wygodzi deffezem. Trzecia przytro zimna ku koncowi będzie.

# R O Z D Z I A Ľ VII.

## O Vrodzaiu Polnym.

**R O C** ten 1685. będzie PP. Gospodarzom przykry/ dla słabego w wielu miejscach  
 wrodzaiu/ dla zbytnych chłodow podczas kwitnacych zboży/ y niewygodnego deffezat  
 Tymże niewrodzaiem przegraża Miesiac idacy od Marsa do chromego Saturna/ y  
 Pan domu 4. wsteczny/ sub opposito Martis radio, in figura praeueniente Arietem, góście y  
 Pan

Par loci conjunctionis Luminariū, iest retrogradus. Zdeczym trzeba będzie iak naylepsza  
 ziemie dla siania sierać/ żeby to dobroć ziemie mogła nagrodzić co situs astrorum viac  
 obaczcie. Pisac jednak more antiquo w osobności/ Zyro słabe otrzymało miejsce. Prze-  
 nica nawlepiey sie zdarzy/ Soczewica w miare/ Len/ Bob/ Proso/ Jeczmiem/ Miod/  
 Wino/ miewon-ecenturia nadjie. Orzechom; chłody/ y wiatry przeskłodza. To też trze-  
 ba objawować żeby na wilgotney ziemi siał na srodzje Włesiac/ a przed Peiniq/  
 siał na suchy ziemi.

Dni do siania dobre y lepsze.

w Kwiet: 5 ♁. 6 ♁. 7 ♁. 10 ♁. 12 ♁. 17 18 21 24 ♁. 26 27 30 ♁.  
 w Maja. 2 4 ♁. 9 ♁. 12 14 15 ♁. 16 ♁. 17 ♁. 21 22 ♁. 23 24 26 ♁. 28 29 ♁. 30.  
 w Czerweu 4 ♁. 5 6 7 ♁. 11 12 13 ♁. 14 19 20 ♁. 25 ♁. 26 27 ♁.  
 w Wrzezi: 1 4 5 ♁. 7 ♁. 10 11 ♁. 15 17 ♁. 18 ♁. 22 ♁. 26 ♁.  
 w Pazdz: 1 2 ♁. 5 ♁. 6 8 9 ♁. 11 12 ♁. 18 23 24 26 29 30 ♁.  
 w Listop: 5 ♁. 7 8 ♁. 10 ♁. 15 16 ♁. 20 ♁. 22 ♁. 23 28 29 ♁.

## R O Z D Z I A Ł VIII.

### O Chorobách.

P Onie zaś dla Saturna zabawiającego się wznaku kinnym/ y suchym/ Rok ten/ de-  
 clinando ad frigiditatem, nie będzie in suo temperamento pomiarkowany/ spodziewać się  
 stad chorob rożnych/ y zaraźliwych/ osobliwie Kaczkow/ Kaslow/ Kolek/ duszności/  
 zdworotow/ y bolu głowy/ oczu/ angin/ goraczek długich/ zc. zc. ktore y zacnym ludzkom  
 folgować nie będą/ mianowicie na Wiosne. Na Lato Significator Vitae, stanie in Domo  
 mortis, a Saturnus in Domo morborum; zdeczym y stad znaczna pogrodek. Jesien/  
 tym/ quibus praest Saturnus y Venus, przyrzyc się będzie chorobami. Zima zlegmatykom  
 y Melancholikom cieśla będzie.

## R O Z D Z I A Ł IX.

### O Wojnie.

Napisal Bonatus że w ten Rok/ ktory się dostal w dyspozycia Marsowi cholerycznemu/  
 trudno sobie mamy obiecować pokoy/ Annos, quibus Mars dominatur, esse annos, quibus  
 excitantur bellorum motus, seditiones, interfectiones, & similes calamitates; A że na Rok 1687.  
 ognistemu (meo calculo) Marsowi, dostalo się gubernium/ snadno inferre, czego się spo-  
 dziewać potrzeba. Oprocz tego/ Mars in signo humano Kwadratorowem na Saturna na-  
 słapł prominentem/ oczym jest takie v Albumazaro zganie/ że to jest znak pewney woj-  
 ny/ przegratającej cieśkiami y strasznemi przypadkami/ nawet y Saturnus, in quantum re-  
 trogradus in Virgine, & in medio caeli supra Iouem retrogradum exiens, non receptus in Domo  
 Amicorum, goto będzie do wstykiego ztego dopomoc/ teste eodem Albumazaro. Cum  
 retrogrades fuerit Saturnus, erit quemadmodum dixi tibi de Marte, sed Mars significat zwoje  
 guerras, rixas, & interfectiones, Ergo &c. A lubo to damnatus in medio caeli Saturnus, znaćzy/  
 że złość tego będzie generalis, po wstykim wieście/ że Magnates petent auxilium, & minu-  
 etur religio, teste Albumazar Capitulo 115. ia iednak mam w Bogu mocna nadjicie/ że e-  
 xecutio tantorum cominatoriorum, będzie nierzaczniejsza w Turckich Państwach/ ox-  
 his rationibus. 1. Ze wiele Wschodnich Państw/ leży pod tymi znakami/ w ktorych jest  
 Saturnus retrogradus, y na ktore Mars Kwadratorowem ex signo Christianitatis rucit dwo-  
 rum radijs; Jowiż zaś/ Significator Christianorum, hycyliwy od Marsa/ swego Gospoda-  
 rza/ odbiera promien. 3. Ze Włesiac będzie się emit/ pod ktorego znakiem leża niektore  
 Turckie Państwa. 4. Polskie Clima gubernuje Mars/ wiec że Mars jest potens & di-  
 rectus

rectus in Reuolutione, bedzieli Bog chłta/ significat quia gens illius Climatis vincet. Jest ci  
 wprawdzie retrogradatio Jowisza wbytkiemu Chyżestłanstrou strážna/ lecz si Deus nobi-  
 scem quis contra nos. Prosić tedy P. Boga goraco potrzeba/ aby taż reka/ ktora nad  
 Wiedniem/ przez wielka odwage/ y dzielność J. R. M. I. A. N. A. III. Pana naszego Mi-  
 łościwego/ wkręte Otomansta zkonfundował potencia/ y w dalszych rączył nas przez  
 światło taż wielkiemu Nieprzyścielowi posilkować Kämpniach.

## R O Z D Z I A Ł X.

### O Kruszcach.

**P**ropter retrogradationem Saturni, & quadratum do ntego Martis radium, staba bedzie ros-  
 tu tego korzyść w Otwin/ iak zimie/ taż y ná Wiosne, Lato/ y Jesien poprawi  
 sie. Storo w lepszym zostanie aspekte/ Srebro niuudzie ztego promienia zimie y ná  
 Wiosne, Lecie też y Jesieni niewielka poprawa: Zelazo wczyni pożytek/ ktory po-  
 tym pod Jesien ostabieie.

## R O Z D Z I A Ł XI.

### O Ogniach.

**O** Ogniach y pojarach takie jest Almanfora zdanie/ że wten czas nówwiecey pánitá/  
 Kiedy Mars jest Pánem Roku/ albo Kiedy Miesiac jest w Kwadrantowym Marszo-  
 wym promieniu/ co sie vtrumq; przytrafia Roku tego; osobliwie iednak tym Tródom  
 obawieć sie tego potrzeba/ Erere polożone sa pod tym znakiem/ wktorym sie znayduie  
 Mars/ ad tempus Reuolutionis. Wiec że ná ten Rok 1658. znayduie sie w Serzeicu/  
 Ergo Vngaria, Morauia, Hispania, caueant sibi ab incendijs. K nam iako Węgierkim sa-  
 dom/ quibus praest Mars, pilney od ognia osobliwie ná Wiosne/ Lato y Jesien potrzeba  
 ostrożności.

## R O Z D Z I A Ł XII.

### O Powodziach.

**O** Powodziach takie jest Almanforis iudicium, Scientia submersionis, est ex Saturno.  
 cum radius eius in signo terreo fuerit, & sit infortunata Luna, wiec że Saturnus bedzie  
 ná Wiosne in signo terreo, to jest w Pannie/ Miesiac też z nim złączony/ Kwadrantowe  
 od Marsa odbierze promienie/ nietrzebaby sobie tego prognostyku lecce wazyc ná Wio-  
 sne/ ná Lato/ y ná Jesieni/ bo y tam k wtymże znaku bedzie/ y Miesiac przeciwnych ma-  
 leficorum niuudzie promieni.

## R O Z D Z I A Ł XIII.

### O Pániach Brzemiennych.

**I**zda fortuná bedzie Wátron ciężarnych/ ad tempus parturitionis, dat otym ná ten Rok  
 zdanie swote Hermes Cap. 7. mowiac Quando Sol reperitur in Domo quinta, damaantur in  
 pragnantibus creaturæ, & vix vnquam euadet aliqua pragnans, quin damaetur. Tá iednak tego  
 assertia, żeniema żadnego fundamentu/ niechwytam sie iey/ y taż nieszczliwego nieczy-  
 nie zniey prognostyku/ bo Stonec jest Planeta beneficus, dhażby y obadwa malefici Pla-  
 neta: tdm sie znaydowali/ toby sie takiey niegodzilo inferre consequenciey/ alias sequeretur  
 z slowo iego/ żeby każda pragnans, ktorych bywa taż wiele/ musiáta vmierac/ quod nec  
 fuit, nec erit. Tá Jesien zds Mercurius Dominus quintæ, y Venus beda in Domo mortis/  
 pod Kwadrantowem wtocznego Marsa promieniem/ ná ten czas Bánowac sie im be-  
 dzie potrzeba/ bo przuila jacula minus ferunt.

PRZY-

# PRZYDATEK.

O niektórych Korony Polskiej Pro-  
wincyach y Miastách, czego z tegoro-  
roczney w osobności máią się spo-  
dziewać Rewoluciey.

*Mniejszya Polska, y Stoleczne Miasto Krakow.*

**I**ęszce nie przyszła godzina/ áżeby po otrzymaney tak sławney/  
pod Wiedniem Wiktoryey/ wesole godzilo się nam formować pro-  
gnostyki ięszce nas Pan Bog potrzymá sub virga ferreá, bo significa-  
tor Polski/ máiąc hostilitatem per quadratum cum Saturno radium,  
sam swoje taką niechęcią ruinuje gniazdo/ do czego mu też przeciwny  
claudicantis Louis, dopomágá promiss. *Ná Látó* tenże significa-  
tor, bedąc Dominus Ascendentis, & consequenter vitæ, ościádl in  
Domo Mortis, ięszce pod nieprzyjaznym Saturná aspektem. *Ná Jes-*  
*śien* zaś deteriorabitur esse illius, bo factus in sua Exaltatione re-  
trogradus, in Domo cadente, nempe 12. quæ est Domus Carce-  
rum & inimicorum, w kwadrátowey z Saturnem będzie trwał nie-  
chęci. *Násluchá* się tedy tá pierwsza w Koronie Polskiej Prowincia/  
wiele niewesólych nowin/ dozna niespodziáných wéiskow/ y ciekłości/  
które nieszesliwá diffidencia/ ambicia/ zázdrosć/ multiplicabit, bo  
tak prognostykuie Bonatus Capitulo 115. de Esse planetarum altio-  
rum in Reuolutione mundi, gdy mówi. Aspice Martem, qui si ce-  
ciderit, in gradu Exaltationis suæ, significat guerras, combustiones,  
latrocinia, & similia; tantò magis, kiedy do tego Saturnus swoim  
*ná Wiosne y Jesien* dopomóże aspektem. Przyczyni się do tego cho-  
rob ktore *Lecie* nie tylko po máłych/ ále y po wielkich głowách grásko-  
wác będą.

*Większa Polska, y Poznań.*

**Z**tak Wielko Polski/ *ná Wiosne* bonis Saturni, Lunæ, Vene-  
ris, & Mercurij abundat radijs, significator jednátk pod prze-  
ciwnym Saturná słabieje promieniem. *Ná Látó* z tymże Saturs  
nem

nein nieżyłiwe kwadrátowe continuat niecheć. *Ná* Jesien iest in Domo Mortis sub quadrato Martis retrogradi aspectu, zacząym beda mieć znaczne tákieś graunamina, choroby / y inne między Pány diffidencye odzywając się musza / náwet y handle nie záwſze z dobrym wſontantowaniem poprowadza.

## W. X. L. Ruś y Mázofze

**C**okolwiek się postrachow y nieznaśet nápisáło / náleży to osobliwie do zácnego / y w polách Mársowych sławnego W. X. L. Ruśkiego / y Mázowieckiego / albowiem ich significator nie tyłko iest retrogradus, ále też y pod kwadrátowy Mársá podpada promien. *Ná* Lato odmeni się tá konstellácy / ále ná Jesien odnowi się in deterius, bo Saturnus wnidzie in hostilitatem cum Marte retrogrado, zacząym ná co się zánieśie Zimie / y ná Wiosne / tego exekucya Jesiená bedzie.

## Pruska y Czeska Ziemiá.

**S**ignificator Pruski / ná Zime zlagzy się z Marsem / ná Wiosne claudicabit pod kwadrátowym tegoś Mársá promieniem. *Ná* Lato stánie sub opposito Saturni radio. *Ná* Jesien rákumże Mars dokuczy mu promieniem / & tandem in Decembri deliquium patietur. zacząym y tam choroby ciężkie / contribucye wielkie / zwády / zdrády / hándle male / ludziom dokuczác beda.

## Niemiecka Ziemia.

**N**Jemcy / in eadem Naui nauigabunt z Polákami / poniewaś tyżie zászycáia się significantorem / zacząym nie ebeac multiplicare entia absq; necessitate, tego im żyje / áby się goraco modlili do Bogá / zá cáłość Korony Polskiej / y pozwolenie dlugiego zdrowia / *Ná*yláśnieysemu Monárſe Polskiemu J A N O W J III. pierwszemu po P. Bogu / Imperij Romani od rąk y niewoli Poganſkie / Salwátorowi. Dziekujac J. R. M. záwſze / Zá práwdziwa sąsiedzka miłość y żyjełiwość / bo mirabili celeritate Wiedniowi ná odsiecz Venit : Zá zdrowe rády / y ochotna ná te woynne rezolucya / bo przez wſiácie Wiedniárem totius Christianitatis labefactari Vidit. Zá odwáge / kóſty / y niewczasypodiete / bo táł potężnego / y iuż iuż Wieden zá gárlo chwycájącego nieprzyziáciela Vicit.

Wegier-

## Węgierskie Krolestwo.

**P** Wściło intra vitcera, wojennego Marsa/ y nie tylko zdradliwego Saturna Kwadrátowy wytrzymaie promien/ sed beneficorum etiam Planetarum, malefidis swankuie consilij. Na Lato ich Significator factus directus, wshedl in Domum praeliorum, vtrinq; obsessus à maleficis. Na Jesien nie wydzie Kwadrátowego Martis promienia/ zacząym lub to złote iabko swoy pozor po wiekszey części utracilo/ przećie sednak illicirus nie vstanie do niego appetitus.

## M O S K W A.

**S**ignificator Moskiewski/ ná Zima ochramial/ y zlecił gospodarstwo w Domu swoim Marsowi/ iakby też wezà do zánadrza pušćil. Na Wiosne iesze sie nie wylezyl/ y owšem przybylo mu gorazki à quadrato igniti Martis radio. Na Lato pokrzepi sie troche/ ale znàk w Marsowey badzie zostawàc niecheć/ ktorá naybárdziej w Jesieni dokuczàc badzie. Nàstàna też miedzy niemi nowe iakies odmiany/ y rebellie/ tákze choroby iàdowite/ tanquam iusta sprete societatis armorum, contra communem Christiani Nominis hostem, panæ.

## DRUGA CZĘŚĆ PROGNOSTYK V. S T Y C Z E N.

**P**ierwszy dzien Stycz. pogodna popise sie chwila/ drugi przycyni mrozu pod chmurami/ trzeci y czwarty mrozne dni przy pogodzie  
Now Lutego dnia 5. Stycz. (wstarym 26. Wrud.) g. nd calem zeg. 12. o pulnocy. Na ten czàs bede in occalu Atlantides de natura g & f. nastanie pod wietrzna y mrozna chmura. Sobota y Niedz. pogodne dni/ Poniedz. Wtorek/ Szroda pod chmura wilgozna/ Czwartek sniezny.  
Pierwsza Swad: Lut. dnia 12. (wstarym 4.) Stycz. g. 23. m. 18. prz Zachodem Sloncà/ nastanie sniezno/ Sobota wchmurze wietrzney/ Niedz. nie cals pogodna/ Poniedz. weselby/ Wtorek podchmurny/ Szroda mrozna/ Czwartek o sniegu mysli/ Piątek pogodniejszy.  
Pełnia Lut: dnia 20. (wstarym 10.) Stycz. g. 0. m. 42. po Zachod. Sloncà/ Orietur prasape zacząym ndstanie z sniezna chwila dnis y utro/ Poniedz. wietrzny/ wtorek pod chmura nieustawiczna. Szroda mrozna/ Czwartek sniezny/ Piątek pogodny.

Ostatnia Rwa: Lut. dnia 27. (wstarym 17.) Sycz. g. 3. m. 25. na cat. zeg.  
po zach. Stonca. Orietur cauda Draconis, zacyz nastanie smiezno Niedz. pogodna/  
Poniedz. wietrzny/ Wtorek mrozny/ Szroda pochmurna na snieg.

## L V T Y.

Pierwsze dwa dni Lutego pogodno zacyzindia sie przy stdecznym mrozie.  
Now Marca dnia 3. Lutego (wstarym 22. Sycz.) g. na cat. zeg 9. m. 20.  
po zach. Stonca/ nastanie mrozno y pogodno/ nazaiurz pochmurno/ dalej pogodna  
mrozna gore otrzyma

Pierwsza Rwa: Marca dnia 11. Lut. (wstarym 28. Sycz.) g. 19. m. 33. zpolud.  
nastanie smiezno/ nazaiurz pogodno/ Wtorek pod smiezna chmura/ inze dni pogodno  
popisa sie chwila/ oproz Soboty.

Peinia Marca dnia 19. (wstarym 9.) Lut. g. 14. m. 8. zaraz po wschodzie  
Stonca/ nastanie pogodno/ nazaiurz mroz z smiegiem inze dni pogodno wytrzymadia.  
Ost: Rwa Marca dnia 26. (wstarym 16.) Lut. g. na cat. zeg. 10. przed wscho-  
dem Stonca. Orietur stella Regia de natura ☿ zacyz w smiezney nastanie chmu-  
rze zmrozem/ Wtorek y Szroda pogodnieysze dni.

## M A R Z E C.

Pierwsze dwa dni Marcowe pogodne/ Sobota wilgotna/ Niedz. spokojnieysza.  
Now Kwiet: dnia 5. Marca (wstarym 24. Lut.) g. 14. m. 10. po wschodzie  
Stonca nastanie pogodno/ y dalej pogodna otrzyma gore/ Szroda iedna y Sobota  
ta podeyżzane dni.

Pierw: Rwa: Kwiet: dnia 13. (wstarym 3.) Marca g. 14. m. 25. przed polud:  
nastanie pogodno / y dalej niewiele odmieni / Niedz. pod chmura wilgotna / Po-  
niedz. z mrozem.

Peinia Kwiet: dnia 20. (wstarym 10) Marca/ g. 1. m. 15. po zach. Stonca/  
nastanie wilgotno/ inze dni Marcowem odprawa sie niestatkem.

Ost: Rwa: Kwiet: dnia 27. (wstarym 17.) Marca/ g. 16. m. 14. przed polu-  
dnem blisko/ nastanie wilgotno/ nazaiurz iesze pochmurno/ Czwartek tez nie  
iasny/ Piatek wesiely/ Sobota znouu pochmurna.

## K W I E C I E N.

Pierwszy dzien Kwiet: wilgotny/ drugi wesiely przy chmurach czestych.

Now Maj: dnia 3. Kwiet. (wstarym 24. Marca) g. na cat. zeg. 4. m. 49.  
prz. pulnocy / nastanie zdezesem/ porym pogody otrzymas gore/ tu koncowi ied-  
naki wygladki wilgotney chwile.

Pierwsza Rwa: Maj: dnia 12. (wstarym 2.) Kwiet. g. 7. m. 13. po Pulnocy/ na-  
stanie pogodno/ y tak statkowac bedzie/ Sobota iedna y tu koncowi ostatni dzien  
podeyżzany.

Peinia Maj: dnia 19. (wstarym 9.) Kwiet. g. 9. m. 33. przed zachodem Ston-  
ca/ nastanie w chmurze wilgotney/ Piatek iasnieszy/ Sobota sie zachmura chlodno/  
y wietrzno/ Niedz. pogodnieysza / Poniedz. tez iasny/ Wtorek wietrzny pod chmura

Ost: Rwa: Maj: dnia 25. (wstarym 15.) Kwiet. g. 23. m. 55. tudziez nazai-  
uchod. Stonca/ nastanie pogodno/ nazaiurz wietrzno/ Piatek wesiely / Sobota  
pochmurna / Niedz. Poniedz. na pogode wgadzsia.

# M A Y.

**P**ierwsze 2 dni Maja pogodno sie stawa.

**N**ow Czerweca/ dnia 3. Maja ( w starym 23. Kwiet ) g. 10. 33. po południu Orietur Arcturus, zaczym nastanie wilgotno/ nazajutrz puydzie ) przez Pleiades, moze Przepadac deszcz/ Niedz. w chmurze/ Poniedz wietrzny. Wtorek y Szroda propter retrogradationem Saturni stationarij ledwie nie zmokna/ Czwartek pogodniejszy. Niebezpieści sie w Slegmatykom/ Melancholikom/ Oraczom/ Jafonikom/ y starym bogaczom.

**P**ierwsza Rwad: Czerweca/ dnia 11. Maja ( w starym też 1. Maja ) g. 12. m. 37. Orietur spica , zaczym ledwie nie deszcz/ nazajutrz wietrzno/ Niedz. chłodna y z wiatrem/ inże dni na pogodę zezwalaia.

**P**elnia Czerw: dnia 18. ( w starym 8. ) Maja g. 16. m. 46. z południa In ortu bezdzie Cauda Leonis, nastanie tedy bez wilgości/ nazajutrz possepno/ Niedz. wietrzna/ inże dni pogodne oprócz Czwartku poalterowanego.

**O**st: Rw: Czerweca dnia 25. ( w starym 15. ) Maja/ g. 9. m. 41. po wschodzie Stonca/ Orietur Aldebaran, zaczym dzis deszcz chłodny/ inże dni na pogodę zezwolity/ oprócz Szrody y czwartku.

# C Z E R W I E C.

**N**ow Lipca dnia 20. Czerweca/ ( w starym 23. Maja ) g. 10. m. 42. prz. Polud. na cal. Zeg. nastanie wilgotno/ Niedz. wietrzna/ Poniedz. wesełszy/ Wtorek od poludnia vgadza na deszcz nocny/ Szroda w chmurze/ Czwartek pogodny/ Piątek wilgotny/ Sobota iefese nie idna.

**P**ierw: Rw: Lipca dnia 10. Czerw. ( w starym 31. Maja ) g. 8. m. 24. po wschod. Ston. na cal. Zeg. nastanie z wiatrem/ inże też dni pogodę zechca sie popisowac.

**P**elnia Lipca dnia 16. ( w starym 6. ) Czerw. g. 23. przed zachod. Stonca/ Orietur Cor Scorpionis, zaczym nastanie w chmurze wilgotney pod ktora kmit sie bedzie/ Niedz. Poniedz. wesełse dni/ Wtorek pochmurny/ inże dni zabieracia sie ku pogodzie/ Piątek wietrzny.

**O**st: Rwad: Lipca dnia 23. ( w starym 13. ) Czerweca/ g. 22. m. 9. prz. zachod. Stonca/ nastanie wilgotno/ inże dni ciepło zagrzewaiace obacza Stonce/ iednak Szroda y Sobota chmurac sie beda.

# L I P I E C.

**N**ow Sierpnia dnia 1. Lipca/ ( w starym 21. Czer. ) g. 1. m. 15. po zach. Stonca/ nastanie w miare pogodno przy chmurach lekich/ poeym sie wytrze na dalša pogodę ktora otrzymia gore/ Czwartek iednak niepewny.

**P**ierw: Rw: Sierp. dnia 9. Lip. ( w starym 29. Czer. ) g. 16. m. 43. po połud. Orietur spica , zaczym nastanie pochmurno/ Wtorek wesełszy/ Szroda y Czwar. wilgotne dni/ Piątek y Sobota pogodę dogodza z wiatrem/ Niedz. pogod.

**P**elnia Sierp dnia 16. ( w starym 6. ) Lipca g. 6. m. 42. przed wschodem Stonca/ nastanie wilgotno/ Wtorek pogodniejszy/ Szroda podeyżrzana/ inże dni zezwolity na pogodę/ ale z wiatrem konczył beda.

**O**st: Rwad. Sierp. dnia 23. ( w starym 13. ) Lipca g. 13. m. 26. przed Polud. nastanie wietrzno/ flant Eteusz, Wtor: pogodny/ Pon: sklonny do wilgości/ inże dni na pogodę sie wytra.

Now Przybyła dnia ostatniego ( w starym 21. ) Lipca / g. 15. m. 19. przed po-  
łudniem / nastanie pogodno.

## S I E R P I E N.

**P**ierwszy dzień Sierp. zdezyna pogodno inże też dni nie beda od tego/ Sobota  
jednak posępna.

Pierw: **Rw:** Przybyła dnia 7. Sierp. ( w starym 28. Lip. ) g. 24. o zach.  
Słońca/ nastanie z wiatrem/ nazajutrz pogodno/ Czwartek wilgotny/ inże dni po-  
gode obiecuia.

Pełnia Przyb: dnia 14. ( w starym 4. ) Sierp. g. 16. przed połud nastanie  
wilgotno z wiatrem/ nazajutrz też podeyżrzana pogoda/ inże dni obiecuia dni pogoda  
dne/ oprócz Sobory propter transitum per Pleiades.

Osł: **Rw:** Przyb. dnia 22. ( w starym 12. ) Sierp. g. 7. m. 10. przed wschod.  
Słońca/ na cał. Żeg dziś nieperona pogoda/ nazajutrz wiatrem poditerowane nie-  
bo/ inże dni pogody wygladzia.

Now Wrzes: dnia 29. ( w starym 19. ) Sierp. g. 5. na cał Żeg na Kwadrans  
przed połnocą/ nastanie pogodno / nazajutrz Chłodno/ Piątek pogodno Ponczy.

## W R Z E S I E N.

**P**ierwszy dzień Wrzesnia podeyżrzany o pogodzie / Wiedz. Wefelga/ Poniedz.  
Chmurny/ Wtorek o defczu myśli.

Pierw: **Rw:** Wrzes. dnia 5. Wrzes. ( w starym 16. Sierp. ) g. 4. m. 23. na cał.  
Żeg. przed połnocą/ dziś y jutro pochmurne niebo/ w Piątek ledwie nie defcz/ in-  
że dni do pogody skłonne.

Pełnia Wrzes: dnia 12. ( w starym 2. ) Wrze. g. na cał Żeg. 4 m. 10. przed poł-  
nocą/ nastanie pogodno/ nazajutrz nieperonie/ Piątek wefelgy/ Sobotni wiatr de-  
beza fuła/ Wiedz. Poniedz. wefelgy dni/ Wtorek posępny/ Sobota pogodna.

Osł: **Rw:** Wrzes. dnia 20. ( w starym 10. ) Wrzes. g. 2. m. 23. po zach. Słoń-  
ca/ nastanie wilgotno/ Piątek pogodny/ Sobota na defcz wgadza/ Wiedz. icsze pod  
chmura / Poniedz. pogodny/ Wtorek chmurny / Szroda wietrzna / Czwartek pod  
chmura.

Now Póździern. dnia 28. ( w starym 18. ) Wrzes. g. 17. m. 46. przed połud.  
nastanie wilgotno/ iał dziś tak y jutro/ Wiedz. pogodna.

## P A Z D Z I E R N I K.

**P**ierwsze trzy dni Pądzier. pogodne / Czwart. tylko podeyżrzany o niewygodna  
chwile.

Pierw: **Rw:** Pądz: dnia 5. Pązd. ( w starym 25. Wrzes. ) g. 11 m. 6. przed  
wschod. Słońca/ nastanie pogodno z wiatrem / inych dni pogody gore otrzymać.

Pełnia Pązd. dnia 12. ( w starym 2. ) Pązd. g. 19 w południe/ dziś chmura sic iał  
na defcz/ Sobota y Wiedz. ku pogodzie/ Poniedz. wilgotny/ Wtorek y Szroda wy-  
iásnicia/ Czwartek w chmurze/ Piątek pogoda Ponczy.

Osł: **Rw:** Pązd. dnia 20. ( w starym 10. ) Pądz. g. 22. przed zach. Słońca/  
nastanie pochmurne/ nazajutrz pogodno/ inże też dni wygodza pogoda.

Now Listop. dnia 27. ( w starym 17. ) Pązd. god. 5 m. 40. przed połnocą/ na-  
stanie pogodno dziś y jutro/ Poniedz. wietrzny pod chmura/ Wtorek y Szroda wy-  
iásnia.

# L I S T O P A D.

**P**ierwsze dwa dni Listop. pogodne z wiatrem.

Pierwsza Zw. Listop. dnia 3. List. (w starym 24. Pądz.) g. 19. m. 57. z połud. nastanie w chmurze/ Niedz. ieszce nieiasna/ Poniedz. pogodny/ Wtor. pochmurny na deszcz/ Szroda wesełsa/ Czwartek wietrzny na deszcz/ Sobota idesnieysza.

Pełnia Listop. dnia 11. (w starym 1.) List. g. 12. m. 44. przed wschodem Słońca/ dżis ledwie nie deszcz propter cursum Jper pleiades, iutro wiatr/ wtorek pogodny/ Szroda mroźna poalterowana/ Czwartek do wilgoći słońny/ Piątek wyidłoni, Sobota wilgotna/ w Niedz. taż chwiła.

Ost. Zwad. Listop. dnia 19. (w starym 9.) Listop. g. 17. m. 11. przed Połud. nastanie wilgotno dżis y iutro/ Szroda mroźna/ Czwartek pod śnieżna chmura/ inże dni pogodno sie stawić obiecura.

Now Grudnia dnia 26. (w starym 16.) List. g. 16. m. 43. po wschodzie Słońca/ nastanie pogodno/ Wtorek mroźny/ pod chmura/ Szroda y Czwart. wyidłnienia/ Piątek sie zachmura.

# G R U D Z I E N.

**P**ierwsze dwa dni Grudnia pochmurne.

Pierwsza Zwad. Grud. dnia 3. (w starym 23 List.) g. na cał Żeg. 8. m. 31. nastanie pod śnieżna chmura/ Wtorek pogodniejszy/ Szroda śnieżna/ Czwartek/ Piątek/ Sobota słońne dni do pogody.

Pełnia Grud. dnia 10. Grud. (w starym 30. List.) g. 8. min. 8. na cał Żeg. o pulnocy/ nastanie niepogodno/ naziwierz mroźno/ Szroda śniegiem rzuci/ Czwartek y Piątek pod chmura śnieżna/ Sobota wesełsa/ Niedziela Poniedziatek tu pogodnie.

Ostania Zwad. Grud. dnia 19. (w starym 9.) Grud. g. 9. m. 40. po pulno na całym Żeg. nastanie pogodno/ iutro taż/ Piątek mroźny/ Sobota iasna/ Niedziela wietrzna/ Poniedziatek z pogoda.

Now Stycznia dnia 25. (w starym 15.) Grudnia/ g. na całym Żeg. 3. min. 10. do zachod. Słońca/ nastanie z mroźna pogoda/ inże też dni na to pozwalaja/ nie bez wiatrow iednak/ pod czas y chmur rzadko przemieniających/ ale Koł dobrzym słończy sie mrożem.

*Tu już dopędziliśmy końca Roku tego,  
Iutro będziemy sobie winnować Nowego.*



# Krotkie zebranie Iármárkow, w niektorych Kráinách Cudzoziemskich, y Miástách Polskich.

- W** Zuspurgu ná S. Woyciech  
 drugi ná S. Michal.  
 w Bráskowie ná s. Stanislaw w Ná-  
 in/ 2. ná s. Wit/ 3. ná s. Michal.  
 w Poznánii ná Wstepny tydzień/ 2. ná  
 s. Jan/ 3. ná s. Michal/ 4. ná s. Lu-  
 cya.  
 w Baliszu ná Niedziela Stározap: dru-  
 gi ná s. Wit/ trzeci ná s. Mátgorzáz-  
 te/ czwarty ná s. Marcin.  
 we Lwowie ná s. Agnieške/ 2. ná s.  
 Lucya.  
 w Gnieźnie ná s. Woyciech / drugi  
 ná s. Bártlomiej.  
 w Járosláwii ná Wniebowzięt. P. M.  
 2. ná s. Andrzezy/ 3. ná Szrodop.  
 w Czeskohokey ná Swiatki/ drugi ná  
 Národzenie P. Márycy  
 w Przemyslu ná s. Piotr. 2. ná 3. Bro-  
 le  
 w Zamościu ná s. Wiktoryn.  
 w Piotrkowie ná s. Fráncisek.  
 w Sandomierzu ná Národzenie P. Má-  
 ryey / drugi ná s. Pryške.  
 w Brolewie w Niedziela po 3. Brołách  
 w Toruniu ná Trzy Brole / drugi ná  
 Wniebowstápienie Páskie/ trzeci ná  
 s. Symoná y Judy.  
 we Wrocławiu ná Szrodopóście / dru-  
 gi ná s. Jan Chrzciciel / 3. ná swiety  
 Krzyż/ czwarty ná s. Helzbiere.  
 w Gdańsku ná s. Dominik / 2. ná s.  
 Marcin.  
 w Wárszawie ná s. Jádwięga.  
 w Záhlińskách ná Nowe Látó/ stád winá,
- w Sielách 1. ná trzy Brole / 2. ná  
 Gromnice/ 3. w tydzień po wstepney  
 Niedz: 4. ná Bwoitna Niedz: 5. ná  
 s. Floryan/ 6. ná s. Troyce/ 7. ná s.  
 Anne/ 8. ná s. Mátheuß.  
 w Bieczu ná Wáwrocenie s. Páwła/ 2.  
 ná Przewod: Niedz: 3. ná s. Piotr y  
 Páwel/ 4. ná s. Mikolay.  
 w Brzesciu Litew: ná Wniebowstá: P.  
 2. ná s. Michal/ 3. ná s. Agnieške.  
 w WloMBERKU ná pierwsza Niedziela  
 po trzech Brołách.  
 w Wysznie ná s. Jakub/ 2. ná s. Ursule 3.  
 ná s. Agnieške.  
 w Pinczowie ná s. Grzegorz/ drugi ná  
 s. Krzyż/ 3. ná s. Piotr y Páwel/ 4.  
 ná Jedenáście Tyśtác Szewie.  
 w Proszowicách ná Nowe Látó / drugi  
 ná s. Troyce/ 3. ná Wáwiedzenie P.  
 Máryey/ 4. ná Národzenie P. M. 4.  
 ná s. Barbáre.  
 w Lublinie ná Swiatki/ 2. ná s. Symon  
 ná y Judy/ 3. ná Gromnice.  
 w Niechowice ná swiatki/ 2. ná s. Má-  
 theuß/ 3. ná s. Luśaß/ 4. ná s. Lucya.  
 w Rzebowie ná s. Woyciech/ drugi ná  
 Wszkítke SS. 3. ná s. Michal.  
 w Pilźnie ná s. Jan Chrzciciel/ 2. ná s.  
 Andrzezy.  
 w Szkalimierzu ná Wszkítke SS. drugi  
 ná Szrodopóście/ 3. ná Niedz: Przewo-  
 wodna/ 4. ná s. Jan/ 5. ná s. Wá-  
 wrzyniec/ 6. ná Gromnice.  
 w Lowiczu ná s. Mátheuß.  
 w Lucku ná S. Bártlomiej.



6  
y  
á  
s.  
2.  
y  
D.  
le  
3.  
ná  
4  
gt  
D.  
4i  
101  
lá  
ca.  
ná  
s.  
gt  
3e  
da

